

Uputstvo za upotrebu

SAMSUNG mašina za pranje veša WW80CGC04DABLE

SAMSUNG



Tehnoteka je online destinacija za upoređivanje cena i karakteristika bele tehnike, potrošačke elektronike i IT uređaja kod trgovinskih lanaca i internet prodavnica u Srbiji. Naša stranica vam omogućava da istražite najnovije informacije, detaljne karakteristike i konkurentne cene proizvoda.

Posetite nas i uživajte u ekskluzivnom iskustvu pametne kupovine klikom na link:

<https://tehnoteka.rs/p/samsung-masina-za-pranje-vesa-ww80cgc04dable-akcija-cena/>

Mašina za pranje veša

Korisnički priručnik

WW**CGC***/WW1*DG*****

SAMSUNG

Sadržaj

Informacije o bezbednosti	4
Šta treba da znate o bezbednosnim uputstvima	4
Važni simboli u vezi sa bezbednošću	4
Važne bezbednosne mere predostrožnosti	5
Važna upozorenja o instaliranju	5
Mere opreza pri instaliranju	7
Važna upozorenja o korišćenju	7
Mere opreza pri korišćenju	9
Važna upozorenja o čišćenju	11
Uputstva o odlaganju električne i elektronske opreme	12
Ecodesign	12
Postavljanje	13
Šta se nalazi u pakovanju	13
Uslovi za postavljanje	15
Detaljan opis instalacije	17
Pre početka korišćenja	27
Početno podešavanje	27
Smernice za veš	27
Preporuke za deterdžent	31
Smernice za fioku za deterdžent	32
Korišćenje	35
Kontrolna tabla	35
Jednostavni koraci za početak korišćenja	37
Pregled ciklusa	38
Postavke	42
Specijalne funkcije	43
SmartThings	44
Izjava o otvorenom kodu	45
Održavanje	46
DRUM CLEAN (ČIŠĆENJE BUBNJA)  /DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+) 	46
Ispuštanje vode u hitnim slučajevima	47
Čišćenje	48
Oporavak nakon zamrzavanja	51
Zaštita u slučaju dužeg perioda nekorišćenja	51

Rešavanje problema	52
Tačke provere	52
Informativni kodovi	56
 Specifikacije	 58
Tabela o održavanju tkanina	58
Zaštita okoline	60
Garancija za rezervne delove	60
List sa specifikacijama	61
EPREL informacije	62
Okvirne informacije (u skladu sa EU 2019/2023)	63
 Informacije za kontakt	 65
IMATE PITANJA ILI KOMENTARE?	65

Informacije o bezbednosti

Čestitamo vam na kupovini nove Samsung mašine za pranje veša. Ovaj priručnik sadrži važne informacije o instaliranju, korišćenju i održavanju vašeg uređaja. Pažljivo pročitajte ovaj priručnik, kako biste u potpunosti mogli da iskoristite brojne prednosti i funkcije svoje mašine za pranje veša.

Šta treba da znate o bezbednosnim uputstvima

Pažljivo pročitajte ovaj priručnik, kako biste naučili da bezbedno i efikasno koristite brojne opcije i funkcije svog novog uređaja. Čuvajte priručnik na bezbednom mestu u blizini uređaja za buduću upotrebu. Koristite ovaj uređaj samo za predviđene svrhe i na način opisan u ovom priručniku.

Upozorenja i važna bezbednosna uputstva iz ovog priručnika ne obuhvataju sve moguće uslove i situacije do kojih može doći. Vaša je odgovornost da koristite sopstveno rasuđivanje, oprez i pažnju pri instaliranju, održavanju i korišćenju mašine za pranje veša.

Budući da se uputstva za rad u nastavku odnose na više modela, karakteristike vaše mašine za pranje veša mogu se neznatno razlikovati od onih koje su opisane u ovom priručniku, pa se neki znakovi upozorenja možda neće odnositi na vaš uređaj. Ako imate bilo kakva pitanja ili nedoumice, obratite se najbližem servisnom centru ili potražite pomoć i informacije na adresi www.samsung.com.

Važni simboli u vezi sa bezbednošću

Šta znače ikone i simboli u ovom korisničkom priručniku:



UPOZORENJE

Opasnosti ili rizični postupci koji mogu dovesti do **ozbiljnih fizičkih povreda, smrtnog ishoda i/ili materijalne štete**.



OPREZ

Opasnosti ili rizični postupci koji mogu dovesti do **fizičkih povreda i/ili materijalne štete**.



NAPOMENA

Ukazuje na postojanje rizika od fizičkih povreda ili materijalne štete.



Pročitajte uputstva

Ovi znaci upozorenja služe kao pomoć u sprečavanju povreda.

Strogo ih se pridržavajte.

Kada pročitate ovaj priručnik, čuvajte ga na sigurnom mestu za buduću upotrebu.

Pre upotrebe uređaja pročitajte sva uputstva.

Kao i kod svih uređaja koji koriste električnu energiju i sadrže pokretne delove, postoje određeni rizici. Da biste bezbedno rukovali ovim uređajem, upoznajte se sa svim njegovim funkcijama i budite pažljivi dok ga koristite.

Važne bezbednosne mere predostrožnosti

UPOZORENJE

Da biste smanjili rizik od požara, strujnog udara ili povreda tokom korišćenja uređaja, poštujte osnovne mere predostrožnosti, uključujući sledeće:

1. Ovaj uređaj ne treba da koriste osobe (uključujući decu) sa smanjenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima, odnosno sa manjkom iskustva i znanja, osim u slučaju da su pod nadzorom osobe koja odgovara za njihovu bezbednost ili im ona daje uputstva za korišćenje uređaja.
2. **Za korišćenje u Evropi:** Ovaj uređaj mogu da koriste deca u uzrastu od 8 i više godina, kao i osobe sa smanjenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima, odnosno sa manjkom iskustva i znanja, ako su pod nadzorom ili ako su dobili uputstva za korišćenje uređaja na bezbedan način i uz razumevanje mogućih opasnosti. Deca ne smeju da se igraju sa uređajem. Čišćenje i korisničko održavanje ne smeju da obavljaju deca bez nadzora.
3. Decu bi trebalo nadgledati da se ne bi igrala uređajem.
4. Ako je kabl za napajanje oštećen, mora ga zameniti proizvođač, ovlašćeni servisni agent ili lice sličnih kvalifikacija kako bi se izbegla opasnost.
5. Moraju se koristiti nova creva koja se isporučuju sa uređajem, a stara creva ne treba ponovo koristiti.
6. Kod uređaja koji imaju ventilacione otvore pri dnu, tepih ne sme da prekriva otvore.
7. **Za korišćenje u Evropi:** Od uređaja treba udaljiti decu mlađu od 3 godine ako nisu pod stalnim nadzorom.

8. **OPREZ:** Da bi se izbegla opasnost od slučajnog resetovanja termičkog osigurača, ovaj uređaj se ne sme napajati preko spoljnog uklopnog uređaja kao što je tajmer, niti povezivati sa strujnim kolom koje se redovno uključuje i isključuje pomoću tog uklopnog uređaja.
9. Ovaj uređaj je namenjen samo za upotrebu u domaćinstvu i ne treba ga koristiti na sledeće načine:
 - u kuhinjama za osoblje u prodavnicama, kancelarijama i drugim poslovnim okruženjima;
 - u kućama na farmi;
 - za klijente u hotelima, motelima i drugim vrstama stambenih prostora;
 - u smeštaju tipa noćenja sa doručkom;
 - u zajedničkim prostorijama stambenih zgrada ili praonicama veša.

Važna upozorenja o instaliranju

UPOZORENJE

Ovaj uređaj mora instalirati kvalifikovani tehničar ili servisna kompanija.

- U suprotnom, može doći do strujnog udara, požara, eksplozije, problema sa uređajem ili povrede.

Budite pažljivi pri podizanju jer je uređaj težak.

Informacije o bezbednosti

Čvrsto utaknite kabl za napajanje u zidnu utičnicu koja je u skladu sa lokalnim električnim specifikacijama. Koristite utičnicu samo za ovaj uređaj i nemojte koristiti produžni kabl.

- Deljenje zidne utičnice sa drugim uređajima preko produžnog kabla sa jednom ili više utičnica može dovesti do strujnog udara ili požara.
- Proverite da li su napon, frekvencija i jačina struje u skladu sa specifikacijama proizvođača. U suprotnom, može doći do strujnog udara ili požara.

Suvom krpom redovno uklanjajte strane materije, npr. prašinu ili vodu, sa priključaka i kontakata na utikaču.

- Izvucite utikač i očistite ga suvom krpom.
- U suprotnom, može doći do strujnog udara ili požara.

Priključite utikač u zidnu utičnicu tako da kabl bude okrenut nadole.

- Ako priključite utikač u suprotnom smeru, električne žice u kablju mogu da se oštete, što može dovesti do strujnog udara ili požara.

Držite svu ambalažu van domašaja dece, jer može biti opasna.

- Ako dete stavi kesu na glavu, može doći do gušenja.

Ako se uređaj, utikač ili kabl za napajanje oštete, obratite se najbližem servisnom centru.

Ovaj uređaj mora biti pravilno uzemljen.

Nemojte vezivati uzemljenje za cevi za gas, plastične vodovodne cevi ni telefonsku liniju.

- Može doći do strujnog udara, požara, eksplozije ili problema sa uređajem.
- Nemojte uključivati kabl za napajanje u utičnicu koja nije pravilno uzemljena i proverite da li je ona u skladu sa lokalnim i nacionalnim propisima.

Nemojte instalirati ovaj uređaj blizu grejalice ili zapaljivih materijala.

Nemojte instalirati ovaj uređaj na vlažnim, zamašćenim ili prašnjavim mestima, odnosno na mestima koja su direktno izložena sunčevoj svetlosti ili vodi (kiši).

Nemojte instalirati ovaj uređaj na mestima sa niskim temperaturama.

- Cevi mogu pući usled mraza.

Nemojte postavljati uređaj na mesta na kojima može doći do curenja gasa.

- Može doći do strujnog udara ili požara.

Nemojte koristiti električni transformator.

- Može doći do strujnog udara ili požara.

Nemojte koristiti oštećeni utikač, oštećeni kabl za napajanje ili zidnu utičnicu koja nije dobro pričvršćena.

- Može doći do strujnog udara ili požara.

Nemojte previše povlačiti ni savijati kabl za napajanje.

Nemojte uvrtnuti kabl za napajanje niti ga vezivati u čvor.

Nemojte kačiti kabl za napajanje o metalne elemente, postavljati na njega teške predmete, umetati ga između predmeta niti ga gurati iza uređaja.

- Može doći do strujnog udara ili požara.



Nemojte povlačiti kabl za napajanje dok izvlačite utikač iz utičnice.

- Izvucite utikač iz utičnice držeći utikač.
- U suprotnom, može doći do strujnog udara ili požara.

Ovaj uređaj mora biti u postavljen tako da se može pristupati utikaču, slavinama za dovod vode i odvodnim cevima.

U slučaju popravke od strane neautorizovanog servisa, popravke od strane korisnika ili nestručne popravke uređaja, Samsung nije odgovoran u slučaju nastanka oštećenja na uređaju, nastale povrede ili bilo kog drugog slučaja vezanog za sigurnosti uređaja nastalog kao posledica pokušaja popravke proizvoda koja pažljivo ne sledi ova uputstva za popravku i održavanje. Bilo kakvo oštećenje proizvoda nastalo kao posledica pokušaja popravke uređaja od strane bilo kog drugog lica sem Samsung sertifikovanog servisa i pružaoca usluga, neće biti pokriveno uslovima garancije.

Mere opreza pri instaliranju

OPREZ

Uređaj mora biti u postavljen tako da se može lako pristupati utikaču.

- U suprotnom, može doći do strujnog udara ili požara zbog električnog propuštanja.

Postavite uređaj na čvrstu i ravnu površinu koja može da izdrži njegovu težinu.

- U suprotnom, može doći do pojačanih vibracija, pomeranja, buke ili problema sa uređajem.

Važna upozorenja o korišćenju

UPOZORENJE

Ako dođe do izlivanja vode, odmah isključite vodu i napajanje i obratite se najbližem servisnom centru.

- Nemojte dodirivati utikač mokrim rukama.
- U suprotnom, može doći do strujnog udara.

Ako uređaj proizvodi neuobičajenu buku, miris paljevine ili dim, odmah izvucite kabl za napajanje iz utičnice i obratite se najbližem servisnom centru.

- U suprotnom, može doći do strujnog udara ili požara.

U slučaju curenja gasa (kao što su propan, tečni naftni gas itd.), odmah provetrite prostoriju bez dodirivanja utikača. Nemojte dodirivati uređaj ni kabl za napajanje.

- Nemojte koristiti ventilator.
- Varnica može dovesti do eksplozije ili požara.

Uklonite ručicu za vrata mašine za pranje veša pre nego što uređaj odložite u otpad.

- Ako se unutar uređaja zaglave deca, može doći do gušenja i smrtnog ishoda.

Pre korišćenja mašine za pranje veša, proverite da li ste uklonili ambalažu (sunder, stiropor) koji su pričvršćeni za dno mašine.



Informacije o bezbednosti

Nemojte prati komade odeće koji su uprljani benzinom, kerozinom, benzenom, razređivačem, alkoholom, odnosno drugim zapaljivim ili eksplozivnim supstancama.

- Može doći do strujnog udara, požara ili eksplozije.

Nemojte silom otvarati vrata mašine za pranje veša dok radi (pranje na visokoj temperaturi / sušenje / centrifugiranje).

- Ako se voda izlije iz mašine za pranje veša, može doći do opekotina ili pod može postati klizav. Može doći do povreda.
- Ako se vrata otvore silom, može doći do oštećenja uređaja ili povreda.

Nemojte dodirivati utikač mokrim rukama.

- Može doći do strujnog udara.

Nemojte isključivati uređaj izvlačenjem kabla za napajanje iz utičnice dok uređaj radi.

- Ponovno uključivanje kabla za napajanje u zidnu utičnicu može dovesti do varničenja, a time i do strujnog udara ili požara.

Nemojte dozvoljavati da deca ulaze u uređaj, niti da se na njega penju.

- Može doći do strujnog udara, opekotina ili povreda.

Nemojte da stavljate ruku ispod mašine za pranje veša.

- Možete da povredite ruku na delove koji se rotiraju ili su oštri (metalni ili plastični delovi itd.).

Nemojte isključivati uređaj povlačenjem kabla za napajanje. Uvek čvrsto uhvatite utikač i povucite ga ravno iz utičnice.

- Oštećenje kabla za napajanje može dovesti do kratkog spoja, požara i/ili strujnog udara.

Nemojte pokušavati da sami popravite, rastavite ili izmenite uređaj.

- Nemojte koristiti nijednu drugu vrstu osigurača (kao što su oni sa bakarnom ili čeličnom žicom i sl.) osim standardnih.
- Ako uređaj treba popraviti ili ponovo instalirati, obratite se najbližem servisnom centru.
- Može doći do strujnog udara, požara, problema sa uređajem ili povreda.

Ako se dovodno crevo odvoji od slavine za dovod vode i dođe do izlivanja, izvucite kabl za napajanje iz utičnice.

- U suprotnom, može doći do strujnog udara ili požara.

Izvucite kabl za napajanje ako se uređaj ne koristi duže vreme, ili tokom oluja sa grmljavinom.

- U suprotnom, može doći do strujnog udara ili požara.

Ako neka strana materija uđe u uređaj, izvucite kabl za napajanje iz utičnice i obratite se najbližem korisničkom servisu kompanije Samsung.

- Može doći do strujnog udara ili požara.

Nemojte dozvoljavati deci (ni kućnim ljubimcima) da se igraju u mašini za pranje veša ili na njoj. Vrata mašine za pranje veša teško se otvaraju iznutra i deca se mogu ozbiljno povrediti ako se u njoj zaglave.



Mere opreza pri korišćenju

OPREZ

Ako se mašina za pranje veša zaprlja nekom stranom materijom kao što su deterdžent, nečistoće, ostaci hrane itd, izvucite kabl za napajanje iz utičnice i očistite mašinu mekanom vlažnom krpom.

- Može doći do gubitka boje, deformacija, oštećenja ili pojave rđe.

Prednje staklo se može polomiti zbog jakog udarca. Budite pažljivi pri korišćenju mašine za pranje veša.

- Ako se staklo polomi, može doći do povreda.

Polako otvarajte slavinu za vodu ako je niste koristili duže vreme, ako je došlo do poremećaja u snabdevanju vodom ili ako ponovo povezujete dovodno crevo.

- Pritisak vazduha u crevu ili slavini za dovod vode može dovesti do oštećenja dela uređaja ili curenja vode.

Ako se tokom rada pojavi greška u vezi sa ispuštanjem vode, proverite da li postoji problem sa odvodom.

- Ako se mašina koristi za vreme izlivanja zbog problema sa odvodom, može doći do strujnog udara ili požara.

Stavite veš u mašinu za pranje tako da vrata mašine ne uhvate nijedan deo odeće.

- Ako se neki deo odeće zaglavi u vratima, može doći do oštećenja veša ili mašine za pranje veša, odnosno do curenja vode.

Isključite dovod vode ako ne koristite mašinu za pranje veša.

- Proverite da li su zavrtnji na priključku creva za dovod vode propisno zategnuti.

Pobrinite se da guma i prednje staklo na vratima ne budu zaprljani stranim materijama (npr. otpacima, koncima, dlakama itd.).

- Ako se strane materije zaglave u vratima ili ako se vrata ne zatvore do kraja, može doći do curenja vode.

Pre korišćenja uređaja, otvorite slavinu za vodu i proverite da li je priključak dovodnog creva dobro pričvršćen i da li dolazi do curenja vode.

- Ako zavrtnji na priključku dovodnog creva nisu dovoljno pritegnuti, može doći do curenja vode.

Uređaj koji ste kupili namenjen je samo za kućnu upotrebu.

Korišćenje za poslovne potrebe smatra se nepravilnim korišćenjem uređaja. U tom slučaju, uređaj neće biti pokriven standardnom garancijom kompanije Samsung, a kompanija Samsung neće biti odgovorna za kvarove ili oštećenja do kojih dođe zbog takvog nepravilnog korišćenja.

Nemojte stajati na uređaju niti na njemu ostavljati predmete (kao što su veš, upaljene sveće, upaljene cigarete, sudovi, hemikalije, metalni predmeti i sl.).

- Može doći do strujnog udara, požara, problema sa uređajem ili povreda.

Po površini uređaja nemojte raspršivati isparljive materije, kao što su insekticidi.

- Pored toga što je štetno za zdravlje ljudi, to može dovesti do strujnog udara, požara ili problema sa uređajem.

U blizini mašine za pranje veša nemojte ostavljati predmete koji stvaraju elektromagnetna polja.

- Može doći do povreda zbog kvarova.



Informacije o bezbednosti

Voda koja se ispušta tokom pranja na visokoj temperaturi ili tokom ciklusa sušenja je vrela. Nemojte dodirivati vodu.

- Može doći do opekotina ili povreda.

Vreme ispuštanja vode iz mašine može biti različito, zavisno od temperature vode. Ako je temperatura vode previsoka, proces ispuštanja započinje nakon hlađenja vode.

Nemojte prati, centrifugirati niti sušiti voodootporne presvlake, prostirke i odeću (*), osim u slučaju kada vaš uređaj ima poseban ciklus za pranje ovakvih predmeta.

(*): Vunene prostirke, zaštitni prekrivači, ribolovački prsluci, skijaška odela, vreće za spavanje, zaštitne gaćice za pelene, voodootporne trenerke, kao i navlake za bicikle, motore i automobile itd.

- Nemojte prati krute ili tvrde prostirke, čak i ako se na njihovim oznakama za održavanje nalazi oznaka za mašinsko pranje. Može doći do povreda, kao i do oštećenja mašine za pranje veša, zidova, poda ili odeće zbog pojačanih vibracija.
- Nemojte prati podne prostirke ili otirače sa gumenom podlogom. Gumena podloga se može skinuti i zalepiti unutar bubnja, što može dovesti do kvarova kao što je problem sa ispuštanjem vode.

Nemojte koristiti mašinu za pranje veša ako je uklonjena fioka za deterdžent.

- Može doći do strujnog udara ili povreda zbog curenja vode.

Nemojte dodirivati unutrašnjost bubnja tokom sušenja ili neposredno nakon njega jer je vrela.

- Može doći do opekotina.

Staklo na vratima se zagreva tokom pranja i sušenja. Stoga nemojte dodirivati staklo na vratima.

Pored toga, nemojte dozvoljavati deci da se igraju oko mašine za pranje veša niti da dodiruju staklo na vratima.

- Može doći do opekotina.

Nemojte stavljati ruku u fioku za deterdžent.

- Može doći do povreda, jer se ruka može zaglaviti u uređaju za unos deterdženta.

Uklonite vođicu za tečni deterdžent ako koristite prašak za veš (samo za određene modele).

- U suprotnom, voda može da curi sa prednje strane fioke za deterdžent.

U mašinu za pranje veša nemojte stavljati ništa osim veša (na primer, cipele, ostatke hrane, životinje itd.).

- Može doći do oštećenja mašine za pranje veša, odnosno do povreda ili smrti kućnih ljubimaca zbog pojačanih vibracija.

Nemojte pritiskati dugmad ostrim predmetima, kao što su igle, noževi, nokti i sl.

- Može doći do strujnog udara ili povreda.

Nemojte prati veš uprljan uljima, kremama ili losionima koji se koriste u proizvodima za negu kože ili salonima za masažu.

- Guma za vrata se može deformisati i dovesti do curenja vode.

Nemojte u bubnju na duže vreme ostavljati metalne predmete poput sigurnosnih igala i ukosnica niti izbeljivač.

- Može doći do pojave rđe u bubnju.
- Ako se na površini bubnja pojavi rđa, na površinu nanosite (neutralno) sredstvo za čišćenje i očistite je sunderom. Nikada ne koristite metalnu četku.

Nemojte direktno koristiti deterdžent za hemijsko čišćenje i nemojte prati, ispirati niti centrifugirati veš koji je uprljan tim deterdžentom.

- Može doći do spontanog sagorevanja ili paljenja zbog zagrevanja izazvanog oksidacijom ulja.

Nemojte koristiti vodu iz uređaja za hlađenje/zagrevanje.

- To može dovesti do problema sa mašinom za pranje veša.

Za pranje veša u mašini nemojte koristiti prirodne sapune za pranje ruku.

- Ako se on stvrdne i nagomila unutar mašine za pranje veša, može doći do problema sa uređajem, gubitka boje, pojave rđe ili neprijatnih mirisa.

Čarape i grudnjake stavite u mrežicu za pranje i perite ih zajedno sa ostalim vešom.

U mrežici za pranje nemojte prati velike predmete, kao što su prostirke.

- U suprotnom, može doći do povreda zbog pojačanih vibracija.

Nemojte koristiti deterdžent koji se stvrdnuo.

- Ako se on nagomila unutar mašine za pranje veša, može doći do curenja vode.

Proverite da li su prazni džepovi svih odevnih predmeta koji se peru.

- Čvrsti, oštri predmeti kao što su novčići, sigurnosne igle, ekseri, zavrtnji ili kamenčići mogu dovesti do znatnog oštećenja uređaja.

Nemojte da perete odeću koja sadrži velike kopče, dugmad ili druge teške metalne predmete.

Sortirajte veš po postojanosti boja i izaberite preporučeni ciklus, temperaturu vode i dodatne funkcije.

- Može doći do gubitka boje ili oštećenja tkanine.

Pazite da se dečiji prsti ne zaglave u vratima dok ih zatvarate.

- Može doći do povreda.

Da biste sprečili pojavu neprijatnih mirisa i buđi, nakon ciklusa pranja ostavite otvorena vrata i omogućite da se bubanj osuši.

Da biste sprečili taloženje kamenca, nakon ciklusa pranja ostavite otvorenu fioku za deterdžent i obrišite je iznutra.

Važna upozorenja o čišćenju

UPOZORENJE

Nemojte čistiti uređaj tako što ćete po njemu direktno raspršivati vodu.

Nemojte koristiti jaka kisela sredstva za čišćenje.

Za čišćenje uređaja nemojte koristiti benzen, razređivač niti alkohol.

- Može doći do gubitka boje, deformacija, oštećenja, strujnog udara ili požara.

Pre čišćenja ili održavanja, isključite uređaj iz zidne utičnice.

- U suprotnom, može doći do strujnog udara ili požara.

Informacije o bezbednosti

Uputstva o odlaganju električne i elektronske opreme



Pravilno odlaganje ovog proizvoda (Odlaganje električne i elektronske opreme)

(Primenjuje su u zemljama sa odvojenim sistemima za prikupljanje otpada)

Ovo obeležje na proizvodu, dodaci ili dokumentacija označavaju to da proizvod i njegovi elektronski dodaci (npr. punjač, slušalice, USB kabl) ne bi smeli da se odlažu zajedno sa ostalim otpadom iz domaćinstva, kada im istekne vek trajanja. Da biste sprečili moguće ugrožavanje čovekove okoline ili ljudskog zdravlja usled nekontrolisanog odlaganja, odvojite ove proizvode od ostalog otpada i odgovorno ga reciklirajte kako biste promovisali trajnu ponovnu upotrebu materijalnih resursa.

Kućni korisnici treba da se obrate prodavcu kod koga su kupili ovaj proizvod ili lokalnoj državnoj ustanovi kako bi se upoznali sa detaljima o mestu i načinu na koji mogu da izvrše recikliranje ovih proizvoda koje će biti bezbedno po čovekovu okolinu.

Poslovni korisnici treba da se obrate dobavljaču i provere uslove i odredbe ugovora o kupovini. Ovaj proizvod i njegovi elektronski dodaci prilikom odlaganja ne treba da se mešaju sa ostalim komercijalnim otpadom.

Za informacije o ekološkoj posvećenosti kompanije Samsung i obavezama oko propisa u vezi s proizvodima, npr. REACH, posetite našu stranicu za održivost na adresi www.samsung.com

Odlaganje proizvoda u Francuskoj



FR
Cet appareil
et ses accessoires
se recyclent

REPRISE
À LA LIVRAISON



OU

À DÉPOSER
EN MAGASIN



OU

À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

FR
ÉLÉMENTS
D'EMBALLAGE
+ LIVRET
+ FEUILLE



Séparez les éléments avant de trier

Ecodesign

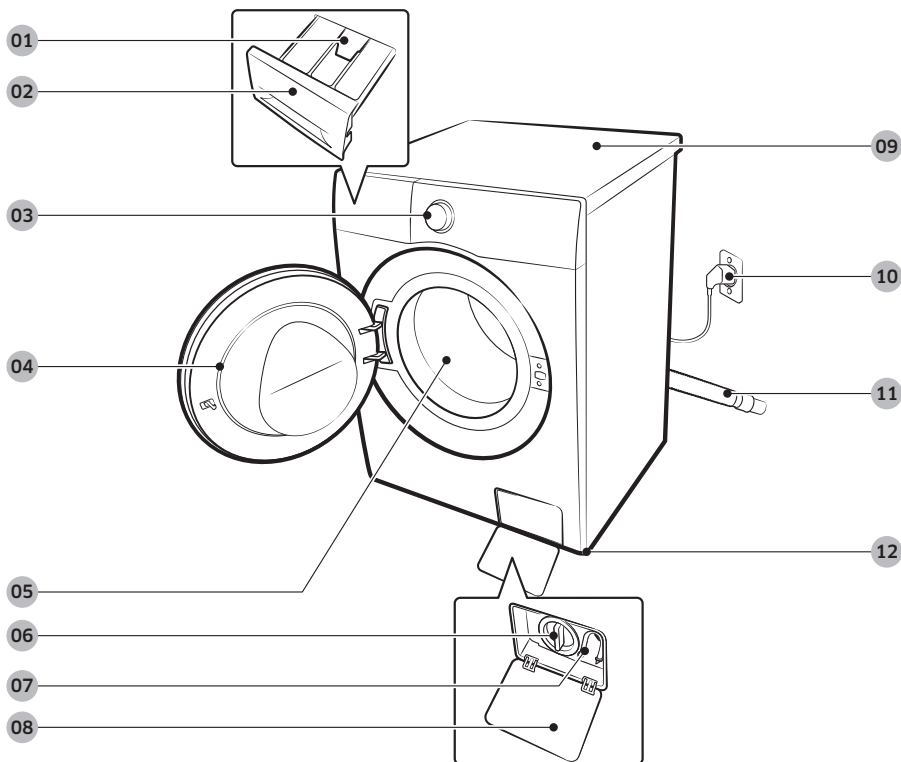
Detaljna uputstva o instaliranju i čišćenju mašine za pranje veša, kao i informacije o ekološki prihvatljivom dizajnu (u skladu sa (EU)2019/2023), potražite na Samsung veb lokaciji (<http://www.samsung.com>), pređite na karticu Podrška > Podrška za kućne uređaje i unesite naziv modela.

Postavljanje

Strogo se pridržavajte ovih uputstava da biste pravilno postavili mašinu i sprečili moguće nezgode prilikom pranja veša.

Šta se nalazi u pakovanju

Proverite da li se svi delovi nalaze u ambalaži proizvoda. Ako imate problema sa mašinom za pranje veša ili njenim delovima, obratite se lokalnom korisničkom servisu kompanije Samsung ili prodavcu.



01 Ručica za otpuštanje

02 Fioka za deterdžent

03 Kontrolna tabla

04 Vrata

05 Bubanj

06 Filter za otpatke

07 Odvodna cev za hitne slučajeve

08 Poklopac filtera

09 Radna površina

10 Utikač kabla za napajanje

11 Odvodno crevo

12 Stopice za ravnjanje

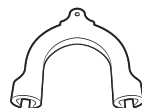
Postavljanje



Ključ



Zaštitne kapice



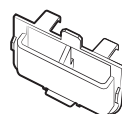
Vođica za crevo



Crevo za dovod hladne vode



Crevo za dovod tople vode



Pregrada za tečni deterdžent



Kontrolni ventil



Umetak poklopca

NAPOMENA

- Ključ: Za uklanjanje zavrtnja za transport i poravnavanje mašine za pranje veša.
- Zaštitne kapice: Za pokrivanje otvora nakon uklanjanja zavrtnja za transport. Broj isporučених zaštitnih kapica zavisi od modela.
- Vođica za crevo: Za vešanje odvodnog creva na cev za odvod ili umivaonik.
- Crevo za hladnu/toplu vodu: Za dovod vode do mašine za pranje veša. (Creva za toplu vodu koriste se samo na određenim modelima.)
- Pregrada za tečni deterdžent: Ubacite je u pregradu za deterdžent da biste koristili tečni deterdžent. (samo za odgovarajuće modele)
- Kontrolni ventil: Isporučuje se samo za određene modele.

Dodaci (ne isporučuju se)

- Komplet za slaganje: SKK-5E*
 - Komplet za slaganje je neophodan za postavljanje mašine za sušenje veša na mašinu za pranje veša.

Uslovi za postavljanje

Napajanje električnom energijom i uzemljenje

- Koristite zasebno strujno kolo za mašinu za pranje veša.

Da bi se obezbedilo pravilno uzemljenje, mašina za pranje veša poseduje trorogi utikač sa uzemljenjem koji treba uključiti u pravilno ugrađenu i uzemljenu utičnicu.

Obratite se kvalifikovanom električaru ili serviseru ako imate nedoumica oko uzemljenja.

Nemojte prepravljati dobijeni utikač. Ako utičnica ne odgovara utikaču, pozovite kvalifikovanog električara da ugradi odgovarajuću utičnicu.

UPOZORENJE

- NEMOJTE da koristite produžni kabl.
- Koristite samo kabl za napajanje koji ste dobili uz mašinu za pranje veša.
- NEMOJTE da povezujete provodnik za uzemljenje na plastične vodovodne cevi, gasovodne cevi ili toplovodne cevi.
- Ako nepravilno povežete provodnike za uzemljenje, postoji opasnost od strujnog udara.

Dovod vode

Odgovarajući pritisak vode za ovu mašinu za pranje veša mora biti između 50 i 1000 kPa. Ako je pritisak manji od 50 kPa, ventil za vodu se možda neće potpuno zatvoriti. Odnosno, može biti potrebno više vremena da se bubanj napuni vodom, zbog čega se mašina može isključiti. Slavine za vodu ne smeju biti na udaljenosti većoj od 120 cm od zadnjeg dela mašine za pranje veša da bi creva za dovod vode koja dobijate uz mašinu mogla da se priključe na mašinu.

Da biste smanjili rizik od curenja vode:

- pobrinite se da slavine za vodu budu pristupačne;
- zavrните slavine kada mašina ne radi;
- redovno proveravajte da li voda curi na priključcima creva za dovod vode.

OPREZ

Pre prvog korišćenja mašine za pranje veša proverite da li negde na ventilu za vodu ili slavinama curi voda.

Odvod vode

Kompanija Samsung preporučuje korišćenje uspravne cevi od 60–90 cm. Odvodno crevo se mora sprovesti do uspravne cevi kroz držač creva i uspravna cev mora u potpunosti da pokrije odvodno crevo.

Postavljanje

Postavljanje na pod

Da biste postigli najbolje rezultate, mašinu za pranje veša morate postaviti na čvrstu podlogu. Drvene podove ćete možda morati ojačati kako biste smanjili nivo vibracija i/ili neravnomerna opterećenja. Tepisi i glatke pločice nemaju dobru otpornost na vibracije, pa se mašina za pranje veša tokom ciklusa centrifuge može malo pomerati.



OPREZ

Mašinu za pranje veša NEMOJTE postavljati na uzdignutu površinu ili strukturu sa slabom potporom.

Temperatura vode

Mašinu za pranje veša nemojte postavljati na mestima gde voda može da se zaledi jer se određena količina vode uvek zadržava u ventilima, pumpama i/ili crevima. Kada se zaledi preostala voda u priključcima, mogu se oštetiti kaiševi, pumpa i drugi delovi mašine za pranje veša.

Instaliranje u udubljenje ili ormar

Minimalni slobodni prostor za pravilan rad:

Sa strane	25 mm
Gore	25 mm
Pozadi	50 mm
Napred	550 mm

Ako se mašina za pranje veša i sušilica postavljaju na istom mestu, prednja strana udubljenja ili ormara mora imati najmanje 550 mm slobodnog prostora za vazduh. Za mašinu za pranje veša nije potreban poseban otvor za vazduh.

Detaljan opis instalacije

KORAK 1 Izaberite lokaciju

Uslovi u vezi sa lokacijom:

- čvrsta, ravna podloga bez tepiha ili prostirki koje mogu da ometaju ventilaciju;
- lokacija koja nije izložena direktnoj sunčevoj svetlosti;
- dovoljno prostora za ventilaciju i kablove;
- okolna temperatura je uvek iznad tačke zamrzavanja (0 °C);
- bez izvora toplote u blizini.

KORAK 2 Uklonite zavrtnje za transport

Otpakujte proizvod i izvadite sve zavrtnje korišćene u transportu.

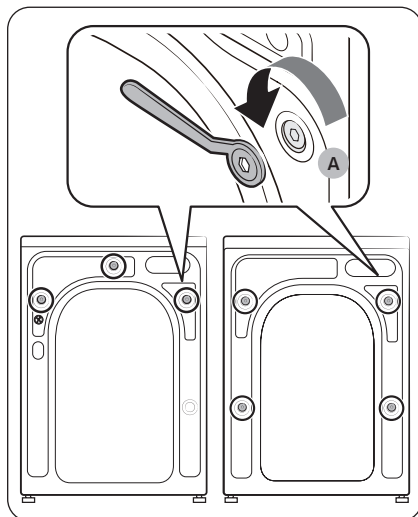
NAPOMENA

Broj zavrtnja za transport može se razlikovati u zavisnosti od modela.

UPOZORENJE

- Ambalaža može da bude opasna za decu. Sklonite svu ambalažu (plastične kese, stiropor itd.) van domašaja dece.
- Nakon uklanjanja zavrtnja za transport, pokrijte otvore zaštitnim kapicama kako biste izbegli povredu. Nemojte pomerati mašinu za pranje veša bez postavljenih zavrtnja za transport. Montirajte zavrtnje za transport pre premeštanja mašine za pranje veša na drugu lokaciju. Zavrtnje za transport čuvajte na bezbednom mestu za buduću upotrebu.

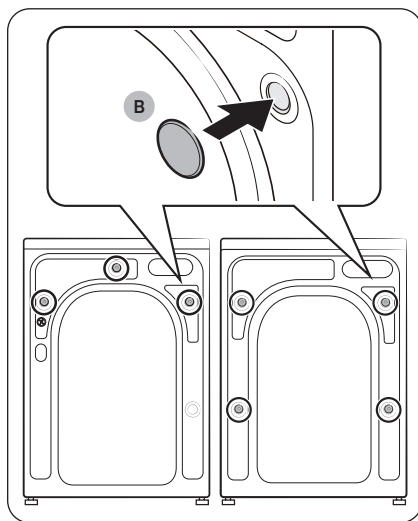
Postavljanje



1. Pronađite zavrtnje za transport (označene krugom na slici) na zadnjoj strani mašine za pranje veša.
2. Pomoću priloženog ključa olabavite sve zavrtnje korišćene u transportu tako što ćete ih okrenuti u smeru suprotnom od kretanja kazaljke na satu.

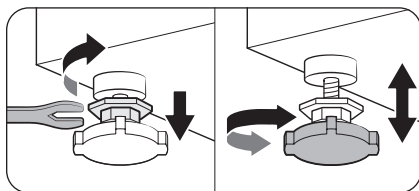
NAPOMENA

Zavrtnje za transport morate sačuvati za buduću upotrebu.

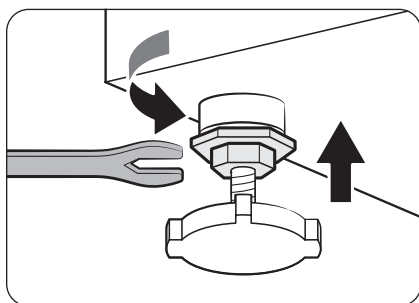


3. Umetnite **zaštitne kapice (B)** u otvore (označene krugom na slici).

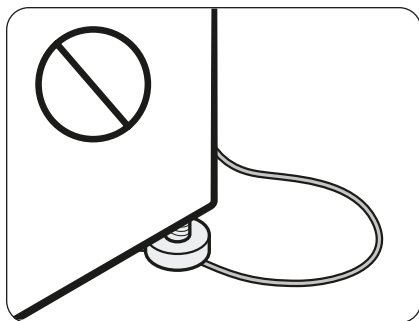
KORAK 3 Podesite nožice za ravnanje



1. Polako gurnite mašinu za pranje veša na mesto. Grubim pokretima možete oštetiti stopice za ravnanje.
2. Poravnajte mašinu za pranje veša ručno podešavajući stopice za ravnanje.



3. Kada završite, ključem zategnite matice.



OPREZ

Prilikom instaliranja uređaja vodite računa da nožice za poravnavanje ne pritiskaju kabl za napajanje.

OPREZ

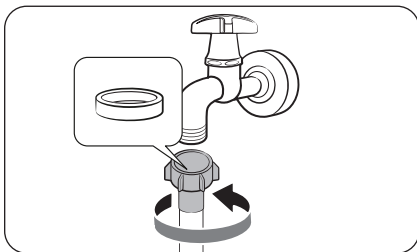
Proverite da li sve nožice za poravnavanje leže na podu, kako se mašina za pranje veša ne bi pomerala ili stvarala buku usled vibracija. Zatim proverite da li se mašina za pranje veša ljulja. Ako se mašina za pranje veša ne ljulja, pritegnite matice.

Postavljanje

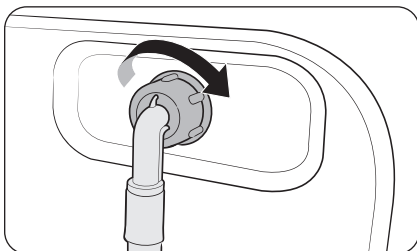
KORAK 4 Povežite crevo za vodu

Isporučeno crevo za vodu može se razlikovati u zavisnosti od modela. Pridržavajte se uputstava u vezi sa isporučenim crevom za vodu.

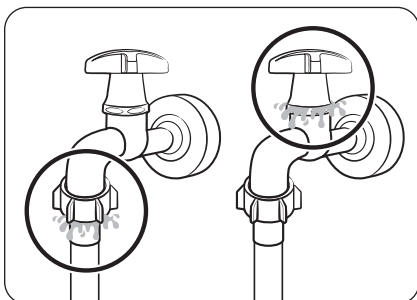
Povezivanje na slavinu sa navojem



1. Postavite crevo za vodu na slavinu, a zatim okrenite konektor u smeru kretanja kazaljki na satu na prikazan način.



2. Drugi kraj creva za vodu povežite na ventil za dovod vode na zadnjem delu mašine za pranje veša. Okrećite crevo u smeru kazaljki na satu da biste ga pričvrstili.



3. Otvorite slavinu i proverite da li na spojevima curi voda. Ako voda curi, ponovite prethodne korake.

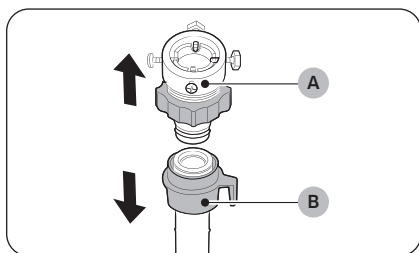
⚠ UPOZORENJE

Ako curi voda, prekinite da koristite mašinu i isključite strujni kabl iz utičnice. Zatim, pozovite Samsung servisni centar u vašoj blizini ako voda curi iz creva, odnosno pozovite vodoinstalatera ako voda curi iz slavine. U suprotnom, može da dođe do strujnog udara.

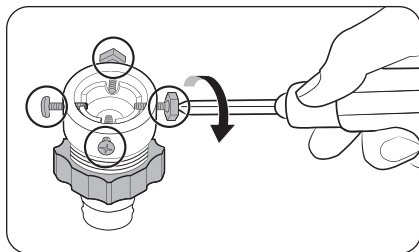
OPREZ

Nemojte na silu da istežete crevo za vodu. Ako je crevo prekratko, zamenite ga dužim crevom koje trpi jak pritisak.

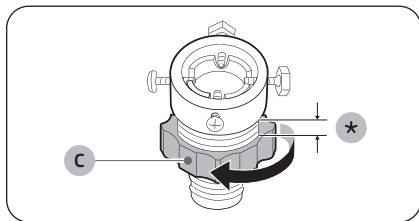
Povezivanje na slavinu bez navoja



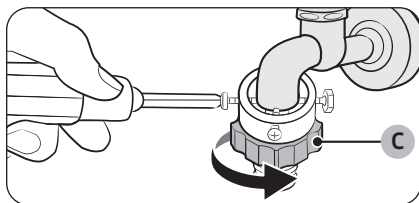
1. Skinite **adapter (A)** sa **creva za vodu (B)**.



2. Pomoću krstastog odvijača popustite četiri zavrtnja na adapteru.

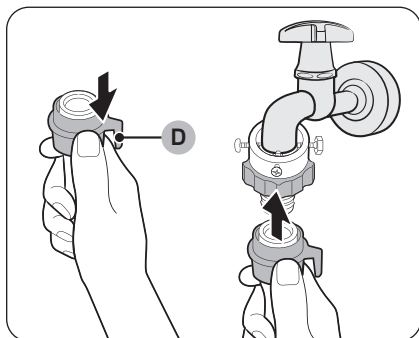


3. Držite adapter i okrećite **deo (C)** u pravcu strelice dok ga ne popustite za 5 mm (*).



4. Postavite adapter na slavinu, a zatim pričvrstite zavrtnje pridrživajući adapter.
5. Zavijte **deo (C)** u pravcu strelice.

Postavljanje



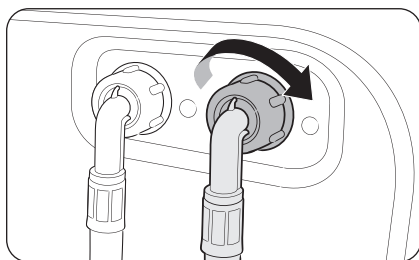
6. Dok povlačite nadole **deo (D)** na crevu za vodu, povežite crevo sa adapterom. Zatim, pustite **deo (D)**. Crevo će skliznuti u adapter uz zvuk škljocanja.

7. Nastavak postupka povezivanja creva za vodu je opisan u 2. i 3. koraku odeljka „Povezivanje na slavinu sa navojem“.

NAPOMENA

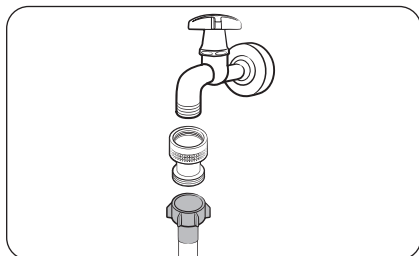
- Kada povežete crevo za vodu sa adapterom, proverite da li je pravilno povezano tako što ćete ga povući nadole.
- Koristite standardne tipove slavina. U slučaju da je slavinu kvadratnog oblika ili da je prevelika, uklonite spejser pre povezivanja sa adapterom.

Za modele sa dodatnim dovodnim otvorom za toplu vodu:



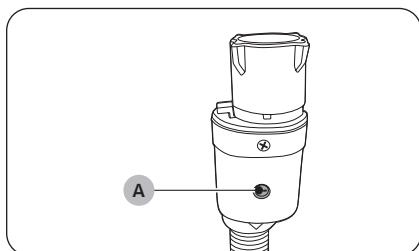
1. Povežite kraj creva za toplu vodu sa crvenom oznakom na dovod za toplu vodu na zadnjem delu mašine.
2. Drugi kraj creva za toplu vodu povežite sa slavinom za toplu vodu.

Kontrolni ventil (samo za određene modele)



Pre povezivanja creva za vodu sa slavinom, povežite isporučeni kontrolni ventil sa slavinom, a zatim povežite crevo za vodu.

Crevo za vodu (samo za određene modele)



Crevo za vodu ukazuje korisniku na rizik od curenja vode. Ono detektuje protok vode, a **indikator (A)** na sredini creva postaje crven u slučaju da curi voda.

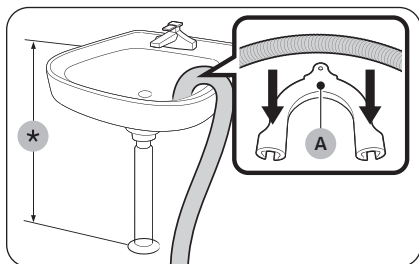
NAPOMENA

Onaj kraj creva na kom je akva-stop uređaj pričvršćuje se za slavinu, a ne za mašinu.

Postavljanje

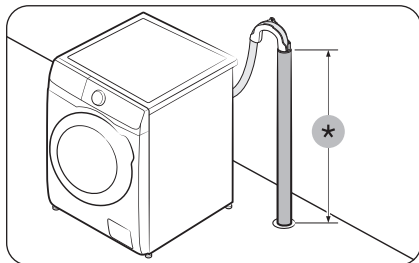
KORAK 5 Postavite odvodno crevo

Odvodno crevo može da se postavi na tri načina:



Preko ivice umivaonika

Odvodno crevo mora biti postavljeno na visini od 60 cm do 90 cm (*) od poda. Upotrebite **plastičnu vođicu (A)** koju ste dobili u kompletu da biste savili grlić odvodnog creva. Pričvrstite vođicu na zid pomoću kuke da biste obezbedili stabilno odvođenje vode.



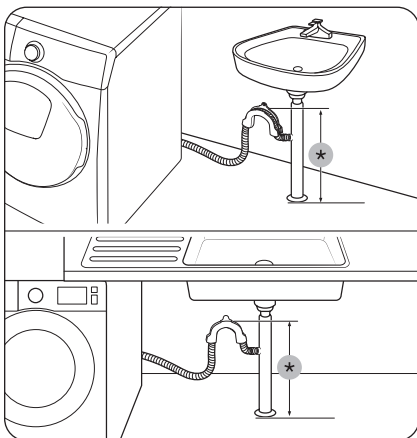
U odvodnoj cevi

Odvodna cev treba da bude visoka od 60 cm do 90 cm (*). Preporučuje se uspravna cev od 65 cm.

- Pomoću isporučene plastične vođice (pogledajte sliku) fiksirajte odvodno crevo.
- Da se voda ne bi prelivala tokom ispuštanja, obavezno gurnite odvodno crevo 15 cm u odvodnu cev.
- Pričvrstite vođicu za crevo za zid da biste fiksirali odvodno crevo.

Uslovi za odvodnu uspravnu cev:

- prečnik od najmanje 5 cm;
- minimalni odvodni kapacitet od 60 litara u minuti.



U grani odvodne cevi umivaonika

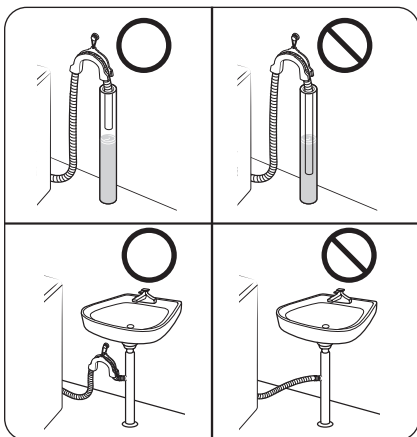
Odvodna cev se mora postaviti iznad sifona lavaboa, tako da se kraj creva nalazi najmanje 60 cm iznad poda.

(*): 60 cm



OPREZ

Uklonite poklopac sa grane odvodne cevi umivaonika pre nego što sa njim povežete odvodnu cev.



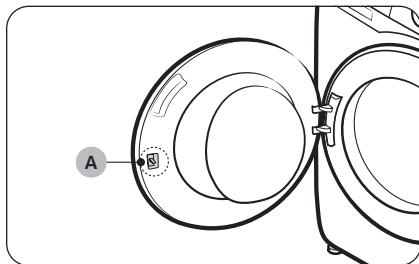
OPREZ

Nemojte da postavite odvodno crevo na mesto na kojem postoji stajaća voda ili se akumulira voda. Voda može da se vrati u mašinu za veš.

Postavljanje

KORAK 6 Uključivanje napajanja

Utačnite kabl za napajanje u zidnu utičnicu sa odgovarajućom nominalnom snagom, koja je pravilno uzemljena i zaštićena osiguračem ili sklopkom. Zatim pritisnite dugme **Napajanje** da biste uključili mašinu za pranje veša.



NAPOMENA

Brava na vratima (ručica) (A) originalno je projektovana tako da bude blago olabavljena, kako bi se lakše umetnula u vrata.

NAPOMENA

Ako se vrata tokom postavljanja zaključaju, utaknite kabl za napajanje i uključite napajanje. Vrata će se otključati.

Pre početka korišćenja

NAPOMENA

Pre prvog pranja veša, mašina mora da obavi ceo ciklus pranja bez ijednog komada odeće u bubnju.

Početno podešavanje

Pokretanje funkcije Kalibracija (preporučuje se)

Funkcija Kalibracija omogućava mašini da precizno detektuje punjenje. Obavezno ispraznite bubanj pre pokretanja Kalibracija.

1. Isključite pa uključite mašinu za pranje veša.
2. Istovremeno pritisnite i 3 sekunde zadržite dugmad **Temperatura**  i **Odloženi kraj**  da biste prešli u režim Kalibracija. Pojaviće se poruka „Cb“ (Kalibracija).
3. Pritisnite dugme **Pokretanje/pauza** da biste pokrenuli program Kalibracija.
4. Bubanj će se okretati oko 3 minuta. (Smer okretanja bubnja može se razlikovati u zavisnosti od modela.)
5. Kada se ciklus završi, na displeju će se prikazati „0“, a mašina za pranje veša će se automatski isključiti.
6. Mašina za pranje veša je sada spremna za upotrebu.

Smernice za veš

KORAK 1 Sortiraj

Razvrstajte veš prema sledećim kriterijumima:

- Etiketa o održavanju: Razvrstajte veš na pamuk, mešovite tkanine, sintetiku, svilu, vunu i veštačku svilu.
- Boja: Odvojte beli i veš u boji.
- Veličina: Učinak pranja će biti bolji ako u mašinu zajedno stavite komade odeće različite veličine.
- Osetljivost: Osetljiv veš perite odvojeno, koristeći opciju Easy Iron (Lako peglanje) za novu odeću od čiste vune, zavese i svilenu odeću. Pogledajte etikete o održavanju na odeći.

NAPOMENA

Obavezno proverite etiketu o održavanju i, u skladu njom, razvrstajte veš pre početka pranja.

Pre početka korišćenja

KORAK 2 Ispraznite džepove

Ispraznite sve džepove odevnih predmeta

- Metalni predmeti poput kovanica, zihernadli i kopči na odeći mogu da oštete drugu odeću i bubanj.

Izvrnite odeću sa dugmadi i vezom

- Patent-zatvarači na pantalonama i jaknama mogu da oštete bubanj ako tokom pranja ostanu otvoreni. Zatvorite i pričvrstite koncem patent-zatvarače.
- Odeća sa dugim resama može da se uplete u drugu odeću. Pre početka pranja vežite rese.

KORAK 3 Koristite mrežicu za pranje

- Grudnjake (koji se peru vodom) obavezno stavite u mrežicu za pranje. Metalni delovi grudnjaka mogu da probiju tkaninu i pocepaju drugu odeću.
- Sitna, lagana odeća, kao što su čarape, rukavice, unihop čarape i maramice, može da se zaglavi u vratima. Ubacite tu odeću u mrežicu za pranje.
- Nemojte da perete praznu mrežicu za pranje. To može da izazove prekomerne vibracije koje mogu da dovedu do pomeranja mašine za pranje veša i povreda.

KORAK 4 Pretpranje (po potrebi)

Ako je veš izuzetno prljav, izaberite opciju Pretpranje za izabrani ciklus. Ako izaberete opciju Pretpranje, u pregradu za glavno pranje sipajte deterdžent u prahu.

KORAK 5 Odredite količinu veša

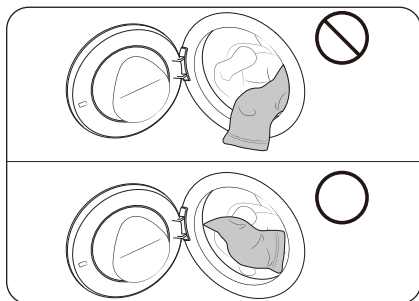
Nemojte da preopteretite mašinu za pranje veša. Ako je mašina za pranje veša preopterećena, veš se možda neće dobro oprati. Više informacija o količini određenog tipa veša potražite na strani **38**.

NAPOMENA

Kada perete posteljinu ili prekrivače za krevet, vreme pranja može da se produži, odnosno može da se smanji efikasnost centrifuge. Za posteljinu ili prekrivače za krevet preporučena brzina centrifuge iznosi 800 o/min, a težina veša je najviše 2,0 kg.

OPREZ

- Debalansiran veš može smanjiti efikasnost centrifugiranja.
- Nemojte zalupiti vrata. Vrata zatvarajte pažljivo. U suprotnom, vrata se možda neće dobro zatvoriti.



⚠ OPREZ

Uverite se da je veš u potpunosti ubačen u bubanj i da vrata nisu uhvatila neki deo. Ako to ne učinite, može doći do oštećenja odeće i gumenog prstena oko vrata.

- Takvo oštećenje nije pokriveno garancijom na proizvod.

KORAK 6 Upotrebite odgovarajući tip deterdženta

Odgovarajući tip deterdženta zavisi od vrste tkanine (pamuk, sintetika, osetljiva odeća, vuna), boje, temperature pranja i stepena zaprljanosti. Uvek koristite prašak koji stvara malo pene i koji je namenjen automatskim mašinama za pranje veša.

📖 NAPOMENA

- Pridržavajte se preporuka proizvođača deterdženta na osnovu težine veša, stepena zaprljanosti i tvrdoće vode u vašem području. Ako ne znate kakva je tvrdoća vode, obratite se lokalnoj komunalnoj ustanovi.
- Nemojte da koristite deterdžent koji se lako skori ili stvrdne. Ovakav deterdžent može da se zadrži nakon ciklusa ispiranja i da začepi odvod.

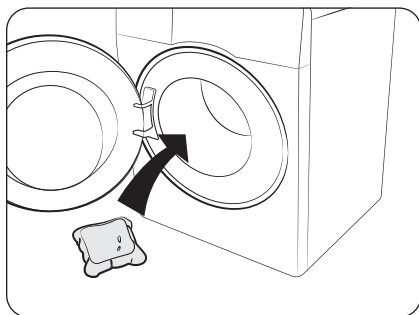
⚠ OPREZ

Ako vunu perete korišćenjem programa **WOOL (VUNA)** 🐑 ili **WOOL/DELICATES (VUNA/OSETLJIVO)** 🐑👚, koristite samo neutralne tečne deterdžente. Ako za program **WOOL (VUNA)** 🐑 ili **WOOL/DELICATES (VUNA/OSETLJIVO)** 🐑👚 budete koristili deterdžent u prahu, on se može zadržati na vešu i dovesti do gubitka boje.

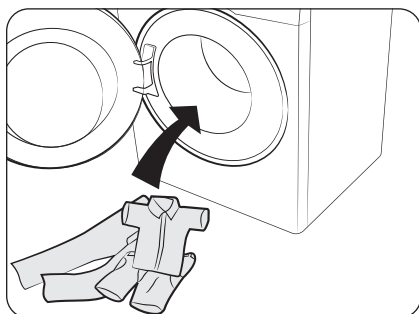
Pre početka korišćenja

Prašak u kapsulama za veš

Da biste postigli najbolje rezultate kada koristite kapsule sa praškom za veš, pridržavajte se sledećih uputstava.



1. Stavite kapsulu na dno praznog bubnja, bliže zadnjoj strani bubnja.



2. Stavite veš u bubanj, na kapsulu.

OPREZ

Preporučuje se korišćenje tečnog deterdženta za programe sa niskim temperaturama pranja ili programe koji traju kraće od sat vremena. U suprotnom, kapsula se možda neće rastopiti potpuno.

Preporuke za deterdžent

Preporuke važe za temperaturne opsege navedene u tabeli sa ciklusima.

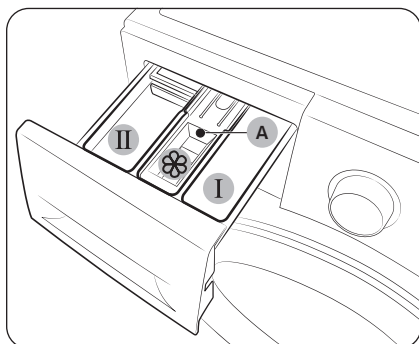
●	Preporučuje se	▲	Samo tečni deterdžent
–	Ne preporučuje se	△	Samo deterdžent u prahu

Program	Deterdžent			Temp. (°C)
	Univerzalni	Za osetljivu i vunenu odeću	Specijalizovani	
ECO 40-60 (EKO 40-60) ☁	●	–	–	–
COTTON (PAMUK) ☁	●	–	–	Hladno–90
SYNTHETICS (SINTETIKA) △	●	–	–	Hladno–60
HYGIENE STEAM (HIGIJENSKA PARA) ☁	●	–	–	Hladno–90
QUICK WASH 15' (BRZO PRANJE 15') ☁	▲	–	–	Hladno–40
MIXED LOAD (MEŠANO) ☁ (samo za modele WW**CGC*****)	●	–	–	Hladno–40
SUPER SPEED (SUPERBRZO) ☁ (samo za modele WW**DG5*****)	●	–	–	Hladno–40
LESS MICROFIBER (MANJE MIKROVLAKANA) ☁	●	–	–	Hladno–40
INTENSE COLD (INTENZIVNO HLADNO) ☁	●	–	–	Hladno–hladno
COLOURS (BOJE) ☁	●	–	–	Hladno–40
WOOL/DELICATES (VUNA/OSETLJIVO) ☁	–	▲	–	Hladno–40
BEDDING (POSTELJINA) ☁	●	–	–	Hladno–40

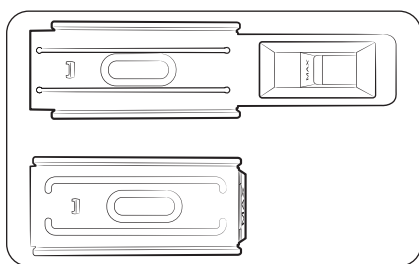
Pre početka korišćenja

Smernice za fioku za deterdžent

Mašina za pranje veša sadrži dozator sa tri pregrade: levu za glavno pranje, centralnu za omekšivače za tkaninu i desnu za pretpranje.



1. **I Pregrada za pretpranje:** Koristite deterdžent za pretpranje ili štirak.
2. **II Pregrada za glavno pranje:** Sipajte deterdžent za glavno pranje, omekšivač vode, deterdžent za namakanje, izbeljivač i/ili sredstvo za uklanjanje fleka.
3. **A Pregrada za omekšivač** Sipajte aditive, poput omekšivača za tkanine. Omekšivač sipajte do linije „max“ (A).



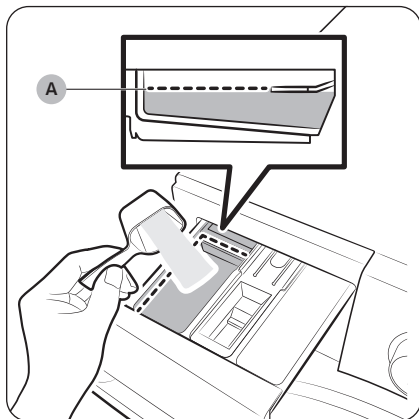
NAPOMENA

Stvarni izgled sifonskog umetka za omekšivač može se razlikovati u zavisnosti od modela.

OPREZ

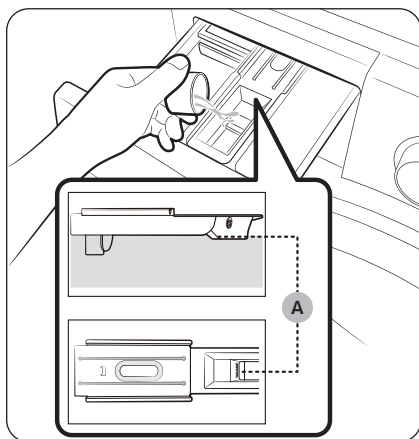
- Nemojte da otvarate fioku za deterdžent dok mašina za pranje veša radi.
- Nemojte koristiti sledeće tipove deterdženta:
 - Deterdžent u obliku tableta ili kapsula
 - Deterdžent koji se nalazi u loptici ili mrežici
- Da se pregrada ne bi začepila, koncentrovana i obogaćena sredstva (omekšivač za tkanine ili deterdžent) razblažite vodom pre nego što ih sipate u pregradu.
- Ako je izabrana opcija Odloženi kraj, nemojte stavljati deterdžent direktno u bubanj. U suprotnom, može doći do gubitka boje na vešu. Koristite fioku za deterdžent ako je izabrana opcija Odloženi kraj.
- Nemojte da čistite bubanj pomoću sredstava za čišćenje. Ostaci hemijskih sredstava u bubnju smanjuju učinak pranja.
- Pazite da ne prospete omekšivač za tkanine na radnu površinu ili kontrolnu tablu.

Sipanje sredstava za pranje veša u fioku za deterdžent

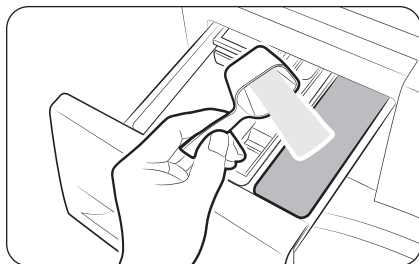


1. Izvucite fioku za deterdžent.
2. Sipajte deterdžent za veš u **II pregradu za glavno pranje** prema uputstvima ili preporuci proizvođača. Više informacija o korišćenju tečnog deterdženta potražite na stranici **34**.

Nemojte da prekoračite **liniju sa oznakom „max“ (A)** kada sipate deterdžent.

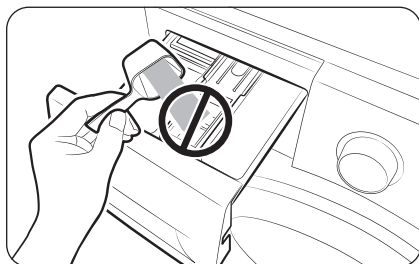


3. Sipajte omekšivač za tkanine u **III pregradu za omekšivač**. Omekšivač sipajte do **linije „max“ (A)**. Omekšivač se dodaje tokom poslednjeg ispiranja.



4. Ako želite da se obavi i pretpiranje, sipajte deterdžent za pretpiranje u **I pregradu za pretpiranje** prema uputstvima ili preporuci proizvođača.
5. Zatvorite fioku za deterdžent.

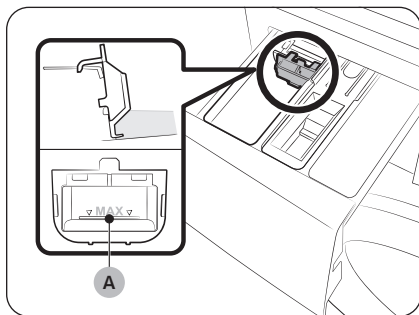
Pre početka korišćenja



⚠ OPREZ

- Nemojte da sipate deterdžent u prahu u pregradu za tečni deterdžent.
- Koncentrovani omekšivač za tkanine razblažite vodom pre sipanja.
- Nemojte sipati deterdžent za glavno pranje u **pregradu za omekšivač**.
- Nemojte da sipate omekšivač za rublje direktno na odeću. Direktno nanošenje na odeću može dovesti do stvaranja mrlja i masnih tačaka nalik vosku koje mogu biti teške za uklanjanje.

Korišćenje tečnog deterdženta (odnosi se samo na odgovarajuće modele)



Najpre postavite vođicu za tečni deterdžent u **II pregradu za glavno pranje**. Zatim, sipajte tečni deterdžent u pregradu do označene linije „max“ (A).

📖 NAPOMENA

- Nemojte da prekoračite liniju „max“ (A) u pregradi za tečni deterdžent prilikom sipanja tečnog deterdženta.
- Stavite pregradu za tečni deterdžent tek kada uklonite fioku za deterdžent iz mašine za pranje veša tako što ćete pritisnuti **ručicu za otpuštanje (A)**.
- Nakon pranja, deo tečnog deterdženta može da ostane u fioci za deterdžent.

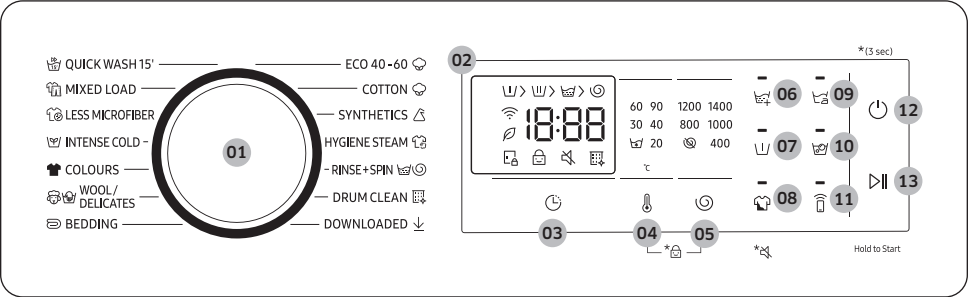
⚠ OPREZ

- Nemojte da koristite funkciju Pretpranje kada koristite tečni deterdžent.
- Uklonite vođicu za tečni deterdžent kada koristite deterdžent u prahu.

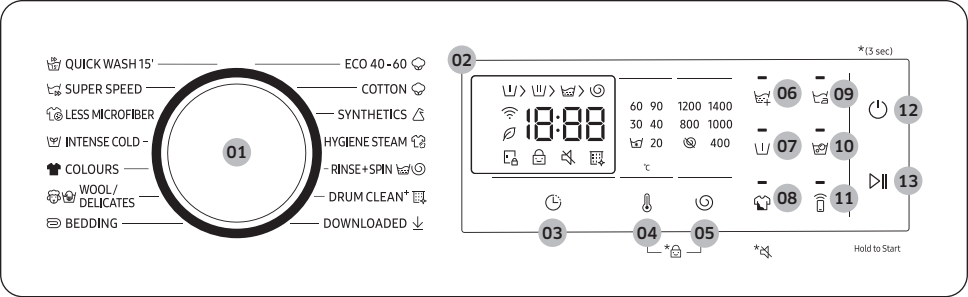
Korišćenje

Kontrolna tabla

WW**CGC****



WW**DG5*****



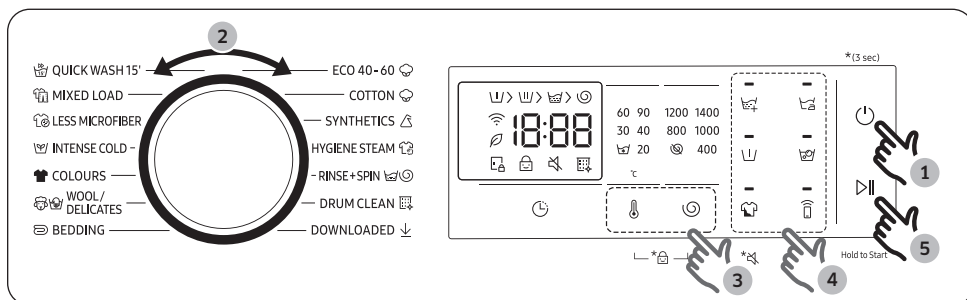
01 Regulator ciklusa	Okrenite regulator da biste izabrali ciklus.
02 Displej	Na displeju se prikazuju informacije o izabranom ciklusu i procenjeno preostalo vreme trajanja ciklusa, odnosno informativni kôd kada se javi problem. NAPOMENA Stvarno trajanje pranja se može razlikovati od procenjenog vremena koje je prvobitno prikazano na kontrolnoj tabli nakon izbora ciklusa.
03 Odloženi kraj	Funkcija Odloženi kraj omogućava da zadate vreme završetka izabranog ciklusa. Na osnovu vaših postavki, elektronika mašine će odrediti vreme početka ciklusa. Na primer, ova postavka je korisna ako želite da programirate mašinu da završi pranje u vreme kada se obično vraćate kući sa posla. • Pritiskanjem birate neki od fiksnih brojeva sati.
04 Temperatura	Pritiskanjem menjate temperaturu vode u izabranom programu.

Korišćenje

05 Centrifugiranje ☹	Pritiskanjem menjate brzinu centrifuge u izabranom programu. • Ispiranje sa zadržavanjem (bez indikatora): Poslednji proces ispiranja se odlaže tako da veš ostaje potopljen u vodi. Pokrenite ciklus ispuštanja vode ili centrifuge pre nego što izvadite veš. - Da biste koristili opciju Ispiranje sa zadržavanjem, više puta uzastopno pritisnite dugme Centrifugiranje ☹ dok se ne isključe svi indikatori opcije Centrifugiranje. • Bez centrifugiranja ☹: Bubanj se ne okreće nakon poslednjeg ciklusa ispuštanja vode. - Da biste koristili opciju Bez centrifugiranja, više puta uzastopno pritisnite dugme Centrifugiranje ☹ dok se ne uključi indikator opcije (☹).
06 Dodatno ispiranje ☹	Pritisnite ovo dugme za naknadno dodavanje ciklusa ispiranja.
07 Pretpranje ☹	Ova funkcija dodaje ciklus pretpranja veša pre glavnog ciklusa pranja.
08 Intenzivno pranje ☹	Za veoma prljav veš. Vreme trajanja svakog ciklusa je duže od uobičajenog. Zvuk ☹ Možete uključiti ili isključiti zvuk mašine za pranje veša. Imajte u vidu da ova postavka ne utiče na zvuk kojim se oglašava pojava informacionog koda. • Da biste isključili zvuk, pritisnite i 3 sekunde zadržite dugme Intenzivno pranje. • Da biste uključili zvuk, ponovo pritisnite i 3 sekunde držite tu dugmad.
09 Lako peglanje ☹	Pritisnite ovo dugme da biste pripremili veš za lakše peglanje sa smanjenim nabiranjem tokom centrifuge. • Funkcija Lako peglanje je dostupna samo za sledeće programe pranja: ECO 40-60 (EKO 40-60) ☹, COTTON (PAMUK) ☹, SYNTHETICS (SINETIKA) ☹, HYGIENE STEAM (HIGIJENSKA PARA) ☹, MIXED LOAD (MEŠANO) ☹, SUPER SPEED (SUPERBRZO) ☹, INTENSE COLD (INTENZIVNO HLADNO) ☹, COLOURS (BOJE) ☹, BEDDING (POSTELJINA) ☹
10 Potapanje u mehurićima ☹	Pritisnite da biste aktivirali/deaktivirali funkciju Potapanje u mehurićima. Ova funkcija pomaže u uklanjanju raznih upornih fleka. • Funkcija Bubble Soak (Potapanje u peni) dostupna je samo za sledeće programe pranja: COTTON (PAMUK) ☹, SYNTHETICS (SINETIKA) ☹, HYGIENE STEAM (HIGIJENSKA PARA) ☹, MIXED LOAD (MEŠANO) ☹, SUPER SPEED (SUPERBRZO) ☹, BEDDING (POSTELJINA) ☹

11 Smart Control 	Pritisnite da biste aktivirali ili deaktivirali funkciju Smart Control. Dodirnite i zadržite da biste ušli u režim uparivanja radi povezivanja sa aplikacijom SmartThings. Kada se aktivira funkcija Smart Control, možete daljinski da upravljate mašinom za pranje veša pomoću aplikacije SmartThings na svom pametnom telefonu ili tabletu (Android ili iOS).
12 Napajanje	Pritiskanjem uključujete i isključujete mašinu.
13 Pokretanje/pauza	Pritiskanjem pokrećete ili zaustavljate mašinu.

Jednostavni koraci za početak korišćenja



1. Pritisnite dugme **Napajanje** da biste uključili mašinu za pranje veša.
2. Da biste izabrali ciklus, okrenite **regulator ciklusa**.
3. Po potrebi promenite postavke programa (**Temperatura**  i **Centrifugiranje** ).
4. Da biste dodali neku opciju, pritisnite odgovarajuće dugme.
5. Pritisnite dugme **Pokretanje/pauza**.

Promena ciklusa za vreme rada mašine

1. Pritisnite dugme **Pokretanje/pauza** da biste zaustavili rad.
2. Izaberite neki drugi ciklus.
3. Ponovo pritisnite dugme **Pokretanje/pauza** da biste pokrenuli novi ciklus.

Dodavanje odeće

Da biste dodali veš nakon početka pranja, pritisnite **Pokretanje/pauza**.

1. Dodirnite i zadržite **Pokretanje/pauza** da biste prekinuli ciklus pranja.
2. Otvorite vrata i dodajte veš u bubanj.
3. Zatvorite vrata, a zatim ponovo dodirnite i zadržite **Pokretanje/pauza** da biste nastavili ciklus pranja.

Korišćenje

Pregled ciklusa

Standardni ciklusi

Program	Opis	Maks. opterećenje (kg)
ECO 40-60 (EKO 40-60) 	• Za čišćenje normalno zaprljanih pamučnih stvari za koje je navedeno da se mogu zajedno prati na temperaturi od 40 ili 60 °C u istom ciklusu. Ovaj ciklus se koristi za procenu usaglašenosti sa pravnim propisima EU o eko-dizajnu. • Ovaj ciklus je podešen kao podrazumevani.	Maks.
COTTON (PAMUK) 	• Za pamuk, posteljine, stolnjake, veš, peškire i košulje. Vreme trajanja pranja i broj ciklusa ispiranja automatski se podešavaju prema količini veša. • Za čišćenje blago zaprljane pamučne odeće na nominalnoj temperaturi od 20 °C.	Maks.
SYNTHETICS (SINETIKA) 	• Za tkaninu od poliestera (diolen, trevira), poliamida (perlon, najlon) ili sličnih mešavina.	4
HYGIENE STEAM (HIGIJENSKA PARA) 	• Pamučne i lanene tkanine koje su u neposrednom dodiru sa kožom, kao što je donji veš. • Za optimalne higijenske rezultate izaberite temperaturu od 60 °C ili veću. • Ciklusi sa parom koriste antialergijsku negu i uklanjanje bakterija (sterilizaciju).	4
RINSE+SPIN (ISPIRANJE + CENTRIFUGIRANJE) 	• Dodatni ciklus ispiranja nakon uzimanja omekšivača za tkanine.	Maks.
DRUM CLEAN (ČIŠĆENJE BUBNJA)  (samo za modele WW**CGC*****)	• Čisti bubanj tako što iz njega uklanja prljavštinu i bakterije. • Pokreće se jednom na svakih 40 pranja, bez deterdženta i izbeljivača. Poruka sa obaveštenjem se pojavljuje nakon svakih 40 pranja. • Obavezno ispraznite bubanj. • Nemojte da čistite bubanj pomoću sredstava za čišćenje.	-

Program	Opis	Maks. opterećenje (kg)
DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+)  (samo za modele WW**DG5*****)	- Čisti bubanj tako što iz njega uklanja prljavštinu i bakterije. - Čisti gumenu zaptivku za vrata tako što sa nje uklanja prljavštinu. - Pokreće se jednom na svakih 40 pranja, bez deterdženta i izbeljivača. Poruka sa obaveštenjem se pojavljuje nakon svakih 40 pranja. - Obavezno ispraznite bubanj. - Nemojte da čistite bubanj pomoću sredstava za čišćenje.	-
DOWNLOADED (PREUZETO) 	Izaberite ovu opciju da biste izabrali više ciklusa dostupnih na aplikaciji SmartThings na vašem pametnom telefonu.	-
QUICK WASH 15' (BRZO PRANJE 15') 	- Za blago zaprljanu odeću u količini manjoj od 2,0 kg koju želite brzo da operete. - Sipajte manje od 20 g deterdženta. Ako budete sipali više od 20 g deterdženta, on se može zadržati na vešu. - Ako koristite tečni deterdžent, sipajte ga u količini od najviše 20 ml.	2
MIXED LOAD (MEŠANO)  (samo za modele WW**CGC*****)	Za mešani veš od pamuka i sintetike.	4
SUPER SPEED (SUPERBRZO)  (samo za modele WW**DG5*****)	- Kratko trajanje za svakodnevnu odeću kao što su donji veš i košulje. - Vreme ciklusa će se razlikovati, zavisno od uslova snabdevanja vodom, kao i količine i vrste veša.	5
LESS MICROFIBER (MANJE MIKROVLAKANA) 	Koristite ovaj ciklus za smanjenje količine mikrovlakana koja se formira tokom pranja sintetičke odeće.	2
INTENSE COLD (INTENZIVNO HLADNO) 	Pomoću ciklusa Ecobubble na niskoj temperaturi smanjuje se potrošnja energije.	4
COLOURS (BOJE) 	Dodatni ciklusi ispiranja i skraćeni ciklus centrifuge za nežno pranje i temeljno ispiranje veša.	4

Korišćenje

Program	Opis	Maks. opterećenje (kg)
WOOL/DELICATES (VUNA/OSETLJIVO) 	- Specifičan program za vunene i osetljive tkanine perive u mašini, kao što su tanke tkanine, brushalteri, donji veš (svileni) i druge tkanine koje se peru samo ručno. - Pranje u programu WOOL/DELICATES (VUNA/OSETLJIVO)  podrazumeva blago ljuljanje i potapanje, čime se vlakna štite od skupljanja/deformisanja. - Preporučuju se neutralni i tečni deterdžent.	2
BEDDING (POSTELJINA) 	- Za pokrivače, čaršave, prekrivače itd. - Da biste postigli najbolje rezultate, perite samo jedan tip posteljine.	2

NAPOMENA

- Ako kućnu mašinu za pranje veša ili kućnu mašinu za pranje i sušenje veša punitе do kapaciteta koji je proizvođač naveo za odgovarajuće programe, doprinećete uštedi energije i vode.
- Na buku i količinu preostale vlage utiče brzina centrifugiranja: što je veća brzina u fazi centrifugiranja, to je veća buka, a manja količina preostale vlage.
- Najefikasniji ciklusi u pogledu potrošnje električne energije najčešće su oni koji rade na nižim temperaturama i duže traju.

Opcije

Opcija	Opis
 Wi-Fi	Ova ikona označava da je mašina za pranje veša povezana sa Wi-Fi mrežom.
 Podsetnik za DRUM CLEAN (ČIŠĆENJE BUBNJA)	- Ova ikona označava da treba da očistite bubanj pomoću programa DRUM CLEAN (ČIŠĆENJE BUBNJA). - Na svakih 40 ciklusa, ova ikona se prikazuje na jedan sat, a zatim se automatski isključuje. Ova ikona će se prikazivati još 5 ciklusa, isključiće se, a zatim se neće prikazivati u narednih 40 ciklusa.
 Roditeljska kontrola	- Ova ikona označava da je uključena funkcija Roditeljska kontrola. - Više informacija o funkciji Roditeljska kontrola potražite na stranici 42.
 Zaključavanje vrata	- Ova ikona označava da su vrata zaključana i da se ne mogu otvoriti. - Vrata se tokom ciklusa automatski zaključavaju i uključuje se ovaj indikator. - Kada ova ikona nestane, možete da otvorite vrata.

Odloženi kraj

Možete podesiti mašinu da automatski završi pranje kasnije, izborom odlaganja od 1 do 24 sata (u koracima od po 1 sata). Prikazano vreme pokazuje kada će pranje biti završeno.

- Izaberite ciklus. Ako je potrebno, promenite postavke ciklusa.
- Više puta uzastopno pritisnite dugme **Odloženi kraj** dok ne podesite željeno vreme završetka.
- Pritisnite dugme **Pokretanje/pauza**.

Uključuje se odgovarajući indikator sa satom koji radi.

- Da biste otkazali funkciju **Odloženi kraj**, isključite pa ponovo uključite mašinu za pranje veša pomoću dugmeta **Napajanje**.

Primer iz stvarnog života

Želite da završite dvočasovni ciklus pranja za 3 sata. Da biste to uradili, dodajte opciju Odloženi kraj aktuelnom programu i podesite je na 3 sata, a zatim pritisnite dugme **Pokretanje/pauza** u 14:00. Šta će se nakon toga desiti? Mašina za pranje veša će početi da radi u 15:00, a završiti u 17:00. U nastavku je data vremenska osa za ovaj primer.



Korišćenje

Postavke

Roditeljska kontrola

Da bi se sprečile nezgode kod dece, funkcija Roditeljska kontrola zaključava svu dugmad osim dugmeta **Napajanje**.

- Da biste aktivirali funkciju Roditeljska kontrola, istovremeno pritisnite i 3 sekunde zadržite dugmad **Temperatura**  i **Centrifugiranje** .
- Da biste deaktivirali funkciju Roditeljska kontrola, istovremeno pritisnite i 3 sekunde zadržite dugmad **Temperatura**  i **Centrifugiranje** .

NAPOMENA

- Ako je aktivna funkcija Roditeljska kontrola, prvo morate da deaktivirate funkciju Roditeljska kontrola da biste dodali deterdžent ili veš.
- Podešavanje će biti sačuvano čak i nakon isključivanja i ponovnog uključivanja mašine.

Specijalne funkcije

Smart Control (samo za određene modele)

Možete da se povežete sa aplikacijom SmartThings i daljinski upravljate mašinom za pranje veša.

Povezivanje mašine za pranje veša

1. Preuzmite i otvorite aplikaciju SmartThings na pametnom telefonu ili tabletu (Android i iOS).
2. Dodirnite dugme **Napajanje** da biste uključili mašinu za pranje veša.
3. Dodirnite i zadržite dugme **Smart Control** 
 - a. Mašina za pranje veša prelazi u režim pristupne tačke i povezuje se sa vašim pametnim telefonom ili tabletom.
 - b. Dodirnite dugme **Smart Control**  da biste potvrdili identitet mašine za pranje veša.
 - c. Kada se provera identiteta završi, mašina za pranje veša je uspešno povezana sa aplikacijom.
 - Možete da koristite razne funkcije koje su dostupne u aplikaciji SmartThings.

NAPOMENA

- Ako se mašina za pranje veša ne poveže sa aplikacijom SmartThings, pokušajte ponovo.
- Proverite ruter ako nađete na probleme sa internet vezom nakon povezivanja mašine za pranje veša sa aplikacijom SmartThings.
- Ako je Wi-Fi funkcija isključena, istovremeno dodirnite i 3 sekunde zadržite dugmad **Temperatura**  i **Smart Control**  da biste je uključili.
- Uključena Wi-Fi funkcija na mašini za pranje veša omogućava da se povežete sa mašinom za pranje veša preko aplikacije SmartThings na pametnom telefonu ili tabletu, bez obzira na status napajanja mašine za pranje veša. Međutim, u aplikaciji SmartThings se prikazuje da je mašina za pranje veša van mreže ako je Wi-Fi funkcija mašine za pranje veša isključena.
- Zatvorite vrata pre pokretanja funkcije Smart Control.
- Ako već neko vreme koristite mašinu za pranje veša bez povezivanja sa aplikacijom SmartThings, prikazaće se iskačuća poruka o funkciji Smart Control (Pametna kontrola) u trajanju od 3 sekunde.
- Ako Wi-Fi funkcija mašine za pranje veša nije povezana sa pristupnom tačkom (AP), Wi-Fi će se isključiti kada isključite napajanje.

Stay Connect

Podesite funkciju Stay Connect u aplikaciji SmartThings da bi funkcija Smart Control ostala uključena na kraju ciklusa. Mašina za pranje veša će ostati povezana sa aplikacijom kako biste mogli da šaljete dodatne instrukcije, bilo da ste kod kuće ili ne.

1. Ako uključite funkciju Stay Connect u aplikaciji SmartThings, mašina za pranje veša će ostati u režimu pripravnosti za uštedu energije nakon završetka ciklusa.
 - Funkcija Stay Connect ostaje aktivna do 24 sata ako su vrata sve vreme zatvorena.
2. Ako je funkcija Stay Connect aktivna, ikone Smart Control, Zaključavanje vrata i Wi-Fi uključene su na ekranu mašine za pranje veša.
3. Pomoću aplikacije SmartThings možete na praktičan način da upravljate mašinom za pranje veša, dodajući cikluse ispiranja, centrifugiranja ili sušenja.

Korišćenje

NAPOMENA

- Mašina za pranje veša prelazi u režim pripravnosti za uštedu energije kada je rad pauziran, čak i ako mašina nije povezana sa aplikacijom SmartThings.
- Pod nekim okolnostima, možda će biti uključena samo ikona Zaključavanje vrata.

SmartThings

Wi-Fi veza

Na svom pametnom telefonu ili tabletu pređite u odeljak **Settings (Postavke)**, uključite bežičnu vezu i izaberite opciju AP (Pristupna tačka).

- Ovaj uređaj podržava protokole za Wi-Fi od 2,4 GHz.

Preuzimanje

U prodavnici aplikacija (Google Play Store, Apple App Store, Samsung Galaxy Apps) pronađite aplikaciju SmartThings pomoću termina za pretragu „SmartThings“. Preuzmite aplikaciju i instalirajte je na svom uređaju.

NAPOMENA

Ova aplikacija može da se menja bez najave, sa ciljem poboljšavanja kvaliteta rada.

Prijavljivanje

Prvo morate da se prijavite u aplikaciju SmartThings preko svog Samsung naloga. Da biste napravili novi Samsung nalog, pratite uputstva iz aplikacije. Za pravljenje naloga nije vam potrebna dodatna aplikacija.

NAPOMENA

Ako imate Samsung nalog, prijavite se preko njega. Registrovani korisnici Samsung pametnih telefona ili tableta prijavljuju se automatski.

Da biste registrovali svoj uređaj u aplikaciji SmartThings

1. Proverite da li su pametni telefon ili tablet povezani sa bežičnom mrežom. Ako nisu, pređite u odeljak **Settings (Postavke)**, uključite bežičnu vezu i izaberite AP (Pristupna tačka).
2. Otvorite aplikaciju **SmartThings** na pametnom telefonu ili tabletu.
3. Ako se prikaže poruka „A new device is found. (Pronađen je novi uređaj.)“, izaberite **Add (Dodavanje)**.
4. Ako se ne pojavi nikakva poruka, izaberite **+** i na listi dostupnih uređaja izaberite svoj uređaj. Ako vaš uređaj nije naveden, izaberite **Device Type (Tip uređaja) > Specific Device Model (Određeni model uređaja)** i ručno dodajte svoj uređaj.
5. Registrujte svoj uređaj u aplikaciji SmartThings na sledeći način.
 - a. Dodajte uređaj u aplikaciju SmartThings. Proverite da li je uređaj povezan sa aplikacijom SmartThings.
 - b. Po završetku registracije, uređaj će se pojaviti na vašem pametnom telefonu ili tabletu.

Izjava o otvorenom kodu

Softver u ovom proizvodu sadrži softver sa otvorenim kodom. Kompletan odgovarajući izvorni kôd možete dobiti na period od tri godine nakon poslednje isporuke ovog proizvoda ako se obratite našem timu za podršku preko lokacije <http://opensource.samsung.com> (koristite meni „Inquiry“ (Upit)).

Pored toga, odgovarajući izvorni kôd možete dobiti na fizičkom medijumu kao što je CD-ROM, ali će biti potrebno da za to platite minimalnu naknadu.

URL adresa http://opensource.samsung.com/opensource/SMART_AT_051/seq/0 vodi do informacija o licenci za otvoreni kôd u vezi sa ovim proizvodom. Ova ponuda važi za sve primaocce ovih informacija.



NAPOMENA

- Kada je aktivirana Wi-Fi funkcija, potrošnja električne energije se povećava u poređenju sa vrednostima navedenim u prikazanim informacijama.
- Ovim putem kompanija Samsung izjavljuje da je njena radio oprema usaglašena sa Direktivom 2014/53/EU i odgovarajućim zakonskim propisima u Ujedinjenom Kraljevstvu. Ceo tekst deklaracije o usaglašenosti EU i deklaracije o usaglašenosti Ujedinjenog Kraljevstva dostupan je na sledećoj internet adresi: Zvaničnu deklaraciju o usaglašenosti možete pronaći na veb lokaciji <http://www.samsung.com>; pređite na karticu Support (Podrška) > Support home (Podrška za kućne uređaje) i unesite naziv modela. Maksimalna snaga Wi-Fi predajnika: 20 dBm na 2,412–2,472 GHz

Održavanje

Redovno čistite mašinu da se učinak pranja veša tokom vremena ne bi smanjio i da ne biste skratili radni vek mašine.

DRUM CLEAN (ČIŠĆENJE BUBNJA) /DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+)

Redovno pokrećite ovaj ciklus da biste očistili bubanj i iz njega uklonili bakterije. Ovaj ciklus zagreva vodu na temperaturu između 60 i 70 °C, a uklanja i nakupljenu prljavštinu sa gumene zaptivke na vratima.

1. Pritisnite dugme **Napajanje** da biste uključili mašinu za pranje veša.
2. Okrenite **regulator programa** da biste izabrali **DRUM CLEAN (ČIŠĆENJE BUBNJA) /DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+) **.
3. Pritisnite i zadržite **Pokretanje/pauza**.

NAPOMENA

- Temperatura vode za program **DRUM CLEAN (ČIŠĆENJE BUBNJA) /DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+) ** podešena je na 70 °C i ne može se menjati.
- Preporučuje se da pokrenete program **DRUM CLEAN (ČIŠĆENJE BUBNJA) /DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+) ** na svakih 40 pranja.
- Da se ne bi stvarale naslage kamenca, dodajte odgovarajuću količinu deterdženta u skladu sa lokalnom tvrdoćom vode, ili sa deterdžentom dodajte i aditiv za omekšavanje vode.

Podsetnik za **DRUM CLEAN (ČIŠĆENJE BUBNJA) /DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+)**

U zavisnosti od modela, podsetnik za **DRUM CLEAN (ČIŠĆENJE BUBNJA) /DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+) ** predstavljen je ikonom ili LED lampicom.

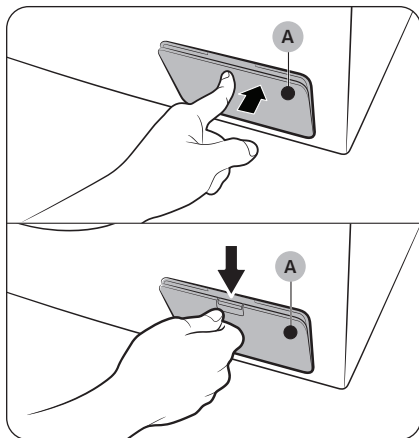
Ikona se uključuje na kontrolnoj tabli.

LED lampica se uključuje pored opcije **DRUM CLEAN (ČIŠĆENJE BUBNJA) /DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+) ** ili u delu sa opcijama na kontrolnoj tabli.

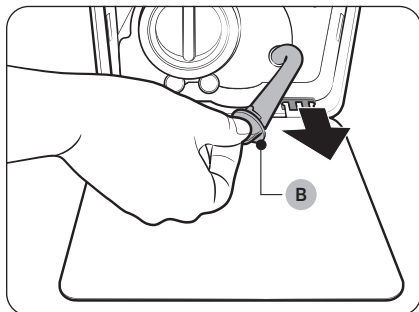
- Podsetnik za **DRUM CLEAN (ČIŠĆENJE BUBNJA) /DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+) ** treperi na kontrolnoj tabli na svakih 40 pranja. Preporučuje se da redovno koristite funkciju **DRUM CLEAN (ČIŠĆENJE BUBNJA) /DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+) **.
- Ovaj podsetnik nakon prvog pojavljivanja možete zanemariti u narednih 6 pranja. Od 7. pranja podsetnik se više neće pojavljivati. Međutim, on će se ponovo pojaviti na kraju sledećeg ciklusa od 40 pranja.
- Poruka „0” može ostati na ekranu i nakon završetka poslednjeg procesa.
- Mašina normalno radi i ako je poruka „0” i dalje prikazana.
- Preporučuje se da redovno pokrećete ciklus iz higijenskih razloga.

Ispuštanje vode u hitnim slučajevima

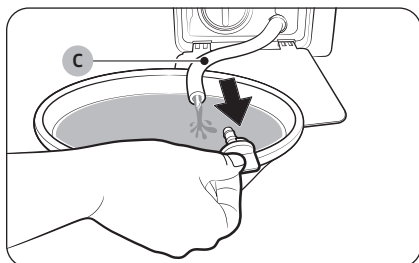
U slučaju prekida napajanja, ispuštite vodu iz bubnja pre nego što izvadite veš.



1. Isključite mašinu pomoću odgovarajućeg dugmeta i isključite kabl za napajanje iz utičnice.
2. Otvorite **poklopac filtera (A)**.
 - TIP1: Pažljivo pritisnite gornji deo **poklopca filtera (A)** da biste ga otvorili.
 - TIP 2: Pritisnite bravu **poklopca filtera (A)** da biste ga otvorili.



3. Stavite veću, praznu posudu na poklopac i razvucite crevo za ispuštanje vode u hitnim slučajevima do posude držeći **zatvarač (B)**.



4. Otvorite poklopac i ispuštite vodu iz **creva za ispuštanje vode u hitnim slučajevima (C)** u posudu.
5. Kada završite, stavite poklopac i vratite crevo. Zatim zatvorite poklopac filtera.

NAPOMENA

Upotrebite veću posudu jer količina vode u bubnju može biti veća od očekivane.

Održavanje

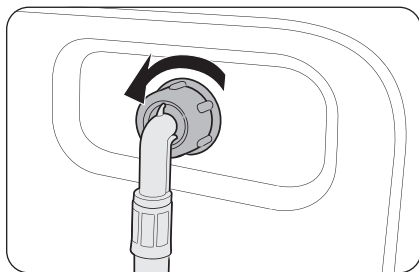
Čišćenje

Površina mašine za pranje veša

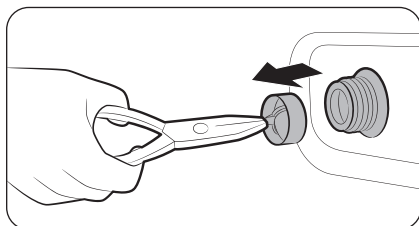
Očistite je mekanom krpom i neabrazivnim deterdžentom za domaćinstvo. Nemojte prskati vodu na mašinu za pranje veša.

Filter sa mrežicom

Očistite jednom ili dvaput godišnje filter sa mrežicom na crevu za vodu.



1. Isključite mašinu i isključite kabl za napajanje iz utičnice.
2. Zavrните slavinu.
3. Odvrnite i skinite crevo za vodu sa zadnjeg dela mašine za pranje veša. Prekrijte crevo krpom da biste sprečili naglo isticanje vode.



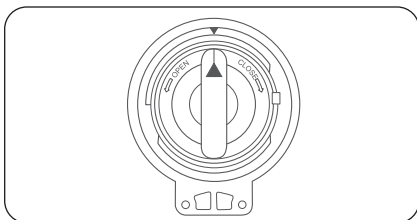
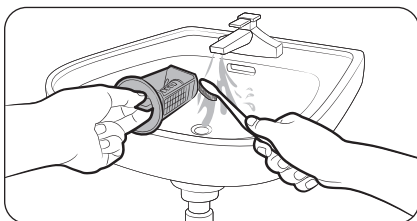
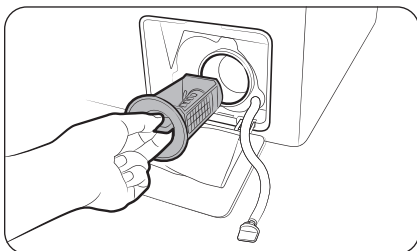
4. Pomoću klešta izvucite filter sa mrežicom iz ventila za dovod vode.
5. Potopite filter duboko u vodu tako da i priključak sa navojem bude pod vodom.
6. Ostavite filter da se osuši u hladu.
7. Vratite filter u ventil i ponovo priključite crevo za vodu na ventil za dotok vode.
8. Odvrnite slavinu.

NAPOMENA

Ako je filter sa mrežicom zapušten, na displeju će se prikazati informativni kôd „4C“.

Filter za otpatke

Preporučuje se da filter za otpatke čistite na svaka 2 meseca da se ne bi zapužio. Zapušeni filter za otpatke može smanjiti efekat mehurića.



1. Isključite mašinu i isključite kabl za napajanje iz utičnice.
2. Ispustite preostalu vodu iz bubnja. Pogledajte odeljak „Ispuštanje vode u hitnim slučajevima“.
3. Otvorite **poklopac filtera**.
 - TIP1: Pažljivo pritisnite gornji deo **poklopca filtera** da biste ga otvorili.
 - TIP2: Pritisnite bravu **poklopca filtera** da biste ga otvorili.
4. Okrenite ulevo ručku filtera za otpatke i ispusite preostalu vodu.
5. Očistite filter za otpatke mekim četkama. Proverite da propeler pumpe za ispuštanje vode koji se nalazi u filteru nije zapušen.
6. Vratite filter za otpatke i okrenite ručku filtera udesno.

NAPOMENA

- Neki filteri za otpatke imaju sigurnosnu ručku projektovanu tako da spreči nezgode koje mogu da izazovu deca. Da biste otvorili sigurnosnu ručku filtera za otpatke, gurnite je ka unutra i okrenite u smeru suprotnom od kretanja kazaljki na satu. Opružni mehanizam sigurnosne ručke pomaže pri otvaranju filtera.
- Da biste zatvorili sigurnosnu ručku filtera za otpatke, okrenite je u smeru kretanja kazaljki na satu. Opruga proizvodi zvuk, što je normalno.

NAPOMENA

Ako je filter za otpatke zapušen, na ekranu će se prikazati informativni kôd „5C“.

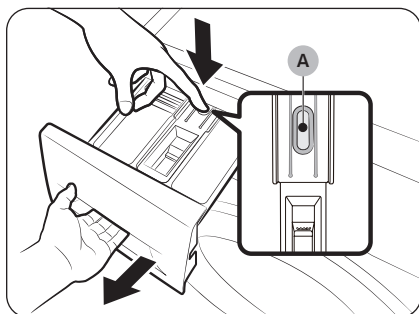
OPREZ

- Nakon čišćenja filtera, proverite da li je bravica na filteru pravilno zatvorena. U suprotnom, postoji opasnost od curenja vode.

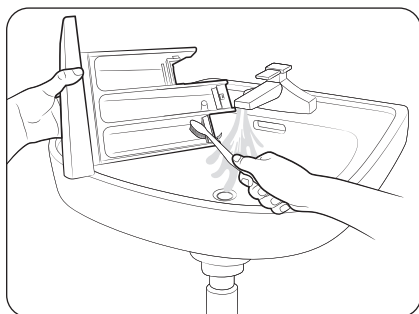
Održavanje

- Nakon čišćenja proverite da li je filter pravilno vraćen. U suprotnom, može doći do problema u radu ili curenja vode.

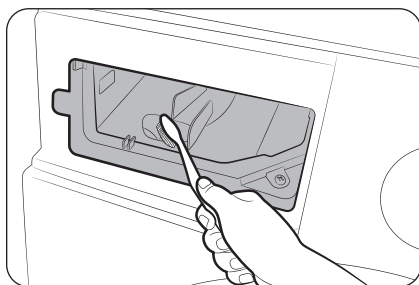
Fioka za deterdžent



1. Pritisnite nadole **ručicu za otpuštanje (A)** na unutrašnjoj strani fioke i izvucite fioku.
2. Uklonite ručicu za otpuštanje i pregradu za tečni deterdžent iz fioke.



3. Očistite mekom četkom pregrade fioke pod tekućom vodom.



4. Očistite otvor za fioku četkom za boce da biste uklonili ostatke deterdženta i kamenac.
5. Vratite ručicu za otpuštanje i pregradu za tečni deterdžent u fioku.
6. Zatvorite fioku tako što ćete je gurnute u mašinu.

NAPOMENA

Da biste uklonili preostali deterdžent, izaberite program **RINSE+SPIN (ISPIRANJE + CENTRIFUGIRANJE)**   kada je bubanj prazan.

Oporavak nakon zamrzavanja

Mašina za pranje veša može da se zamrzne kada je temperatura niža od 0 °C.

1. Isključite mašinu i isključite kabl za napajanje iz utičnice.
2. Sipajte toplu vodu preko slavine da biste olabavili crevo za vodu.
3. Skinite crevo za vodu i potopite ga u toplu vodu.
4. Sipajte toplu vodu u bubanj i ostavite je da odstoji 10 minuta.
5. Ponovo priključite crevo za vodu na slavinu.

NAPOMENA

Ako mašina za pranje veša i dalje ne radi normalno, ponovite prethodne korake dok ne uspostavite normalan rad.

Zaštita u slučaju dužeg perioda nekorisćenja

Nije preporučljivo da se mašina za pranje veša ne koristi duže vreme. U tom slučaju, ispustite vodu iz mašine i isključite kabl za napajanje.

1. Okrenite **regulator programa** da biste izabrali opciju **RINSE+SPIN (ISPIRANJE + CENTRIFUGIRANJE)**  .
2. Ispraznite bubanj i pritisnite dugme **Pokretanje/pauza**.
3. Kada se ciklus završi, zatvorite slavinu i isključite crevo za vodu.
4. Isključite mašinu i isključite kabl za napajanje iz utičnice.
5. Otvorite vrata da bi vazduh mogao da struji kroz bubanj.

Rešavanje problema

Tačke provere

Ako se javi problem sa mašinom za pranje veša, najpre pogledajte sledeću tabelu i pokušajte pomoću datih predloga da rešite problem.

Problem	Radnja
Mašina neće da se uključi.	• Proverite da li je mašina za pranje veša uključena u struju. • Proverite da li su vrata dobro zatvorena. • Proverite da li su slavine za vodu otvorene. • Proverite da li ste pritisnuli ili dodirnuli dugme Pokretanje/pauza da biste pokrenuli mašinu za pranje veša. • Uverite se da funkcija Roditeljska kontrola  nije aktivirana. • Pre nego što počne da uzima vodu, mašina će nekoliko puta „kliknuti“ da bi proverila da li su vrata zatvorena i brzo će ispustiti vodu. • Proverite osigurač ili resetujte sklopku.
Nema dovoda vode ili je nedovoljan.	• Odvrite slavinu za vodu do kraja. • Proverite da li su vrata dobro zatvorena. • Proverite da crevo za dovod vode nije zamrznuto. • Proverite da crevo za dovod vode nije uvrnuto ili zapušeno. • Proverite da li je pritisak vode dovoljno jak.
Preostao je deterdžent u fioci za deterdžent nakon završetka ciklusa.	• Proverite da li mašina radi sa dovoljno jakim pritiskom vode. • Deterdžent obavezno sipajte na sredinu fiok za deterdžent. • Proverite da li je poklopac ispirača pravilno umetnut. • Ako koristite deterdžent u granulama, proverite da li je regulator za deterdžent u gornjem položaju. • Skinite poklopac ispirača i očistite fioku za deterdžent.
Javljuju se prekomerne vibracije ili buka.	• Proverite da li je mašina za pranje veša postavljena na ravnu i čvrstu površinu koja nije klizava. Ako pod nije ravan, nivelišite mašinu za pranje veša pomoću stopica za ravnanje. • Proverite da li su zavrtnji za transport uklonjeni. • Mašina za pranje veša ne bi smela da dodiruje druge predmete. • Proverite da li je teret veša uravnotežen. • Motor može da stvara buku tokom normalnog rada. • Kombinezoni i odela s metalnim ukrasima mogu da prave buku tokom pranja. To je normalna pojava. • Metalni predmeti, kao što su kovanice, mogu da prave buku. Izvadite te predmete iz bubnja ili kućišta filtera posle pranja.

Problem	Radnja
Ne ispušta vodu i/ili ne centrifugira.	• Proverite da odvodno crevo nije savijeno. Ako se javi problem sa ispuštanjem vode, pozovite servis. • Proverite da li je zapušten filter za otpatke. • Zatvorite vrata i pritisnite ili dodirnite dugme Pokretanje/pauza. Iz bezbednosnih razloga, mašina za pranje veša neće okretati bubanj i centrifugirati ako vrata nisu zatvorena. • Proverite da li je odvodno crevo zamrzlo ili zapušeno. • Proverite da odvodno crevo nije povezano na odvodni sistem koji je zapušten. • Ako snaga električne struje slaba, mašina za pranje veša privremeno neće okretati bubanj i ispuštati vodu. Čim snaga električne struje bude dovoljna, mašina će nastaviti sa normalnim radom. Centrifuga ne radi. • Proverite da li je veš ravnomerno raspoređen. • Proverite da li se mašina za pranje veša nalazi na ravnoj i stabilnoj podlozi. • Prerasporedite teret. Ako se pere samo jedan komad odeće (npr. kućna haljina ili farmerke), rezultat poslednjeg centrifugiranja može biti nezadovoljavajući i na ekranu će se prikazati poruka za proveru „Ub“.
Vrata se ne otvaraju.	• Pritisnite ili dodirnite dugme Pokretanje/pauza da biste zaustavili mašinu za pranje veša. • Potrebno je nekoliko sekundi da se mehanizam brave otključa. • Vrata neće moći da se otvore dok ne prođe 3 minuta od prestanka rada mašine ili isključivanja napajanja. • Proverite da se u bubnju nije zadržala voda. • Vrata se ne mogu otvoriti ako se u bubnju zadržala voda. Ručno ispuštite vodu iz bubnja i otvorite vrata. • Proverite da li je lampica za zaključavanje vrata isključena. Lampica za zaključavanje vrata će se isključiti nakon što se iz mašine ispusti voda.
Prevelika količina pene.	• Koristite preporučene tipove deterdženta za odgovarajući tip veša. • Koristite deterdžente visoke efikasnosti (eng. HE – High Efficiency) da biste sprečili stvaranje prevelike količine pene. • Koristite manju količinu deterdženta ako je voda meka, ako perete male količine veša ili ako je veš slabo zaprljan. • Ne preporučuje se korišćenje deterdženata koji nisu visokoefikasni.
Nije moguće sipati dodatnu količinu deterdženta.	• Proverite da preostale količine deterdženta i omekšivača ne prelaze graničnik.

Rešavanje problema

Problem	Radnja
Mašina prekida rad.	• Uključite kabl za napajanje u strujnu utičnicu u kojoj ima struje. • Proverite osigurač ili resetujte sklopku. • Zatvorite vrata i pritisnite dugme Pokretanje/pauza da biste pokrenuli mašinu za pranje veša. Iz bezbednosnih razloga, mašina za pranje veša neće okretati bubanj i centrifugirati ako vrata nisu zatvorena. • Pre nego što počne da uzima vodu, mašina će nekoliko puta „kliknuti“ da bi proverila da li su vrata zatvorena i brzo će ispustiti vodu. • Ciklus može imati pauze ili periode potapanja. Sačekajte malo da vidite da li će mašina nastaviti s radom. • Proverite da li je filter sa mrežicom na dovodnom crevu kod slavine zapušten. Povremeno čistite filter s mrežicom. • Ako snaga električne struje slaba, mašina za pranje veša privremeno neće okretati bubanj i ispuštati vodu. Čim snaga električne struje bude dovoljna, mašina će nastaviti sa normalnim radom.
Puni se vodom neodgovarajuće temperature.	• Odvrnite obe slavine do kraja. • Proverite da li je izabrana odgovarajuća temperatura. • Proverite da li su creva priključena na odgovarajuće slavine. Isperite vodove za vodu. • Proverite da li je grejač podešen da zagreva vodu na temperaturu od najmanje 49 °C na slavini. Takođe proverite i kapacitet i brzinu zagrevanja grejača za vodu. • Skinite creva i očistite filter s mrežicom. Filter s mrežicom je možda zapušten. • Dok se mašina za pranje veša puni vodom, temperatura vode može da se promeni dok funkcija automatske kontrole temperature proverava temperaturu ulazne vode. To je normalna pojava. • Dok se mašina za pranje veša puni vodom, može da se desi da samo vrela ili samo hladna voda prolazi kroz dozator kada je izabrana visoka ili niska temperatura. U pitanju je normalan rad funkcije automatske kontrole temperature jer mašina za pranje veša određuje temperaturu vode.
Oprani veš je mokar na kraju ciklusa.	• Izaberite veliku ili vrlo veliku brzinu centrifugiranja. • Koristite deterdžente visoke efikasnosti (eng. HE – High efficiency) da biste smanjili količinu pene pri pranju. • Pere se premala količina veša. Mala količina veša (jedna ili dve stvari) može se loše rasporediti u bubnju, pa neće biti potpuno centrifugirana. • Proverite da odvodno crevo nije uvrnuto ili zapušeno.

Problem	Radnja
Voda curi.	• Proverite da li su vrata dobro zatvorena. • Proverite da li su svi priključci creva dobro pričvršćeni. • Proverite da li je odvodno crevo pravilno umetnuto i pričvršćeno na odvodni sistem. • Nemojte da prepunjavate mašinu. • Koristite deterdžente visoke efikasnosti (eng. HE – High Efficiency) da biste sprečili stvaranje prevelike količine pene. • Proverite da li se nešto zaglavilo između vrata i dijafragme. - Ako se nešto zaglavilo između vrata i dijafragme, može doći do curenja ili oštećenja dijafragme.
Neprijatan miris.	• Višak pene, koji se skuplja u žlebovima, može biti uzrok neprijatnih mirisa. • Povremeno pokrenite ciklus za čišćenje, radi dezinfekcije. • Očistite zaptivnu gumu na vratima (dijafragmu). • Osušite unutrašnjost mašine za pranje veša kada se ciklus završi.
Ne vide se mehurići (samo za modele Bubble).	• Mehurići se ne vide ako je u mašini prevelika količina veša. • Veoma zaprljan veš ne dozvoljava stvaranje mehurića.
Produženo vreme pranja	• Stvarno trajanje pranja se može razlikovati od procenjenog vremena koje je prvobitno prikazano na kontrolnoj tabli nakon izbora ciklusa.

- Ako se problem nastavi, obratite se servisnom centru. Broj servisnog centra se nalazi na etiketi koja je nalepljena na uređaj.
- Samsung ne snosi odgovornost ni za kakva oštećenja na proizvodu, povrede niti druge probleme sa bezbednošću nastale usled popravke koja nije obavljena u skladu sa uputstvima iz ovog vodiča za popravku. Pored toga, garancija neće pokriti nijedno oštećenje proizvoda nastalo usled pokušaja popravke (koju izvrši bilo ko osim ovlašćenog Samsung servisera).

Rešavanje problema

Informativni kodovi

Ako se mašina za pranje veša pokvari, na displeju će se prikazati informativni kôd. Pogledajte sledeću tabelu i isprobajte predložena rešenja.

Kôd	Radnja
4C	Nema dovoda vode. • Proverite da li su slavine za vodu otvorene. • Proverite da li su creva za vodu zapušena. • Proverite da li su slavine za vodu zamrle. • Proverite da li mašina radi sa dovoljno jakim pritiskom vode. • Proverite da li su slavine za toplu i hladnu vodu pravilno povezane. • Očistite filter sa mrežicom, pošto je možda zapušen. • Kada se pojavi poruka „4C“, mašina će ispuštati vodu naredna 3 minuta. Za to vreme, dugme za napajanje će biti onemogućeno.
4C2	• Proverite da li je crevo za dovod hladne vode dobro pričvršćeno na slavinu za hladnu vodu. Ukoliko je povezano na slavinu za toplu vodu, veš se može izobličiti u nekim ciklusima.
5C	Nema odvoda vode. • Proverite da li je odvodno crevo zamrzlo ili zapušeno. • Proverite da li je odvodno crevo pravilno postavljeno, zavisno od tipa priključka. • Očistite filter za otpatke, pošto je možda zapušen. • Proverite da odvodno crevo nije savijeno. • Ako informativni kôd ne nestane, obratite se korisničkom servisu.
dC	Mašina za pranje veša radi, a vrata su otvorena. • Proverite da li su vrata dobro zatvorena. • Proverite da odeća nije zaglavljena u vratima.
OC	Voda se preliva. • Ponovo pokrenite mašinu nakon centrifugiranja. • Ako se informativni kôd i dalje prikazuje na displeju, obratite se lokalnom korisničkom servisu kompanije Samsung.
LC, LC1	Proverite odvodno crevo. • Vodite računa da kraj odvodnog creva ne leži na podu. • Proverite da li je odvodno crevo zapušeno. • Ako informativni kôd ne nestane, obratite se korisničkom servisu.
3C	Proverite da li radi motor. • Ponovo pokrenite ciklus. • Ako informativni kôd ne nestane, obratite se korisničkom servisu.

Kôd	Radnja
UC	Potrebno je proveriti elektroniku mašine. • Proverite da li ima prekida u napajanju. • Ako informativni kôd ne nestane, obratite se korisničkom servisu.
	Detektovan je nizak napon. • Proverite da li je kabl za napajanje uključen u struju. • Ako informativni kôd ne nestane, obratite se korisničkom servisu.
HC	Provera zagrevanja do visoke temperature. • Ako informativni kôd ne nestane, obratite se korisničkom servisu.
1C	Senzor nivoa vode nije ispravan. • Pokušajte da isključite mašinu i ponovo pokrenete ciklus. • Ako informativni kôd ne nestane, obratite se korisničkom servisu.
AC	Greška u komunikaciji između glavne i pomoćnih štampanih ploča. • Pokušajte da isključite mašinu i ponovo pokrenete ciklus. • Ako informativni kôd ne nestane, obratite se korisničkom servisu.
0	Mašina se ne isključuje automatski nakon poslednjeg ciklusa centrifuge, a poruka „0“ je i dalje prikazana. • Mašina normalno radi, bez pokretanja ciklusa DRUM CLEAN (ČIŠĆENJE BUBNJA) . Međutim, preporučuje se da redovno pokrećete ovaj ciklus iz higijenskih razloga.
Ub	Centrifuga ne radi. • Proverite da li je veš ravnomerno raspoređen. • Proverite da li se mašina za pranje veša nalazi na ravnoj i stabilnoj podlozi. • Prerasporedite teret. Ako se pere samo jedan komad odeće (npr. kućna haljina ili farmerke), rezultat poslednjeg centrifugiranja može biti nezadovoljavajući i na ekranu će se prikazati poruka za proveru „Ub“.

Ako je neki informativni kôd i dalje prikazan na displeju, obratite se lokalnom korisničkom servisu kompanije Samsung.

Specifikacije

Tabela o održavanju tkanina

Navedeni simboli predstavljaju uputstva za održavanje odeće. Na etiketi za održavanje odeće nalaze se simboli za pranje, izbeljivanje, sušenje i peglanje, a po potrebi i hemijsko čišćenje. Upotreba simbola omogućava usklađenost između domaćih i stranih proizvođača odevnih predmeta.

Pridržavajte se uputstava sa etiketa za održavanje da bi odeća što duže trajala i da ne biste imali problema pri pranju.

Pranje

	95 °C obično pranje.
	60 °C obično pranje.
	60 °C blago pranje.
	40 °C obično pranje.
	40 °C blago pranje.
	40 °C vrlo blago pranje.
	30 °C obično pranje.
	30 °C blago pranje.
	30 °C vrlo blago pranje.
	Ručno pranje.
	Pranje nije dozvoljeno.

NAPOMENA

Brojevi u posudi za pranje označavaju maksimalne temperature pranja u stepenima Celzijusove skale koje se ne smeju prekoračiti.

Izbeljivanje

	Svaki način izbeljivanja je dozvoljen
	Dozvoljeno je samo izbeljivanje kiseonikom
	Izbeljivanje nije dozvoljeno

Sušenje

	Sušenje u sušilici za veš / normalna temperatura / maksimalna temperatura sušilice 80 °C.
	Sušenje u sušilici za veš / niža temperatura / maksimalna temperatura sušilice 60 °C.
	Nije dozvoljeno sušenje u sušilici
	Sušenje na žici.
	Sušenje na žici bez centrifugiranja i ceđenja.
	Sušenje na ravnoj površini.
	Sušenje na ravnoj površini bez centrifugiranja i ceđenja.
	Sušenje na žici u senci.
	Sušenje na žici u senci bez centrifugiranja i ceđenja.
	Sušenje na ravnoj površini u senci.
	Sušenje na ravnoj površini u senci bez centrifugiranja i ceđenja.

NAPOMENA

- Tačke označavaju nivo sušenja u sušilici.
- Linije označavaju vrstu i mesto sušenja.

Peglanje

	Peglanje pri maksimalnoj temperaturi ploče pegle od 200 °C
	Peglanje pri maksimalnoj temperaturi ploče pegle od 150 °C
	Peglanje pri maksimalnoj temperaturi ploče pegle od 110 °C Oprez pri korišćenju pegli na paru (peglati bez pare)
	Peglanje nije dozvoljeno

NAPOMENA

Tačke označavaju temperaturne opsege za peglanje (regulator, para, putne pegle i mašine za peglanje).

NAPOMENA

- Slova unutar kruga označavaju rastvarače (P, F) koji se koriste tokom suvog ili mokrog čišćenja (W).
- U opštem slučaju, linija ispod simbola označava blaži tretman (npr. blagi ciklus za lako održavanje). Dvostruka linija označava nivo održavanja sa posebno blagim tretmanom.

Profesionalno održavanje

	Normalno profesionalno suvo čišćenje u perhloretilenu i/ili ugljovodonicima (teški benzini)
	Blago profesionalno suvo čišćenje u perhloretilenu i/ili ugljovodonicima (teški benzini)
	Normalno profesionalno suvo čišćenje u ugljovodonicima (teški benzini)
	Blago profesionalno suvo čišćenje u ugljovodonicima (teški benzini)
	Suvo čišćenje nije dozvoljeno
	Profesionalno mokro čišćenje
	Blago profesionalno mokro čišćenje
	Vrlo blago profesionalno mokro čišćenje
	Mokro čišćenje nije dozvoljeno

Specifikacije

Zaštita okoline

- Ovaj uređaj je napravljen od materijala koji se mogu reciklirati. Ako odlučite da ga bacite, poštuju lokalne propise o odlaganju otpada. Isecite kabl za napajanje kako mašina ne bi mogla da se poveže sa izvorom napajanja. Skinite poklopac kako životinje i mala deca ne bi mogla da se zaglave u mašini.
- Nemojte prekoračiti količinu deterdženta preporučenu u uputstvu proizvođača deterdženta.
- Sredstva za uklanjanje fleka i izbeljivače koristite pre ciklusa pranja samo kada je to neophodno.
- Uštedite vreme i struju tako što ćete prati samo punu mašinu veša (tačna količina zavisi od programa koji se koristi).

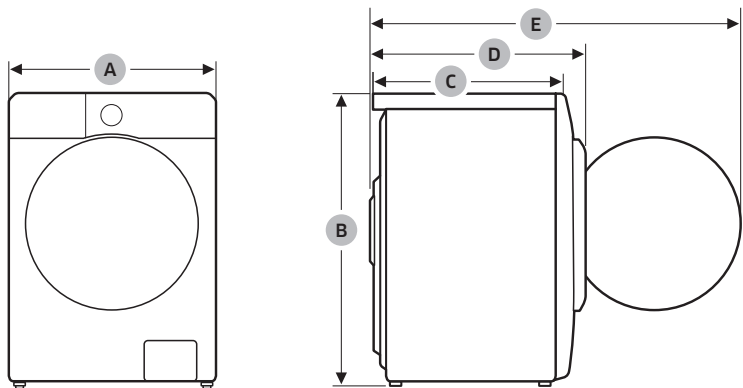
Garancija za rezervne delove

Garantujemo da će sledeći rezervni delovi profesionalnim serviserima i krajnjim korisnicima biti dostupni najmanje 10 godina nakon što se poslednji uređaj tog modela plasira na tržište.

- Vrata, šarke, zaptivke za vrata i druge zaptivke, brave za vrata i plastični periferni pribor poput dozatora za deterdžent.
- Navedeni delovi se mogu kupiti na veb lokaciji navedenoj u nastavku.
 - <http://www.samsung.com/support>

List sa specifikacijama

„*“ Zvezdice označavaju varijante istog modela i mogu biti zamenjene brojevima (0–9) ili slovima (A–Z).



Tip			Mašina za pranje veša sa prednjim punjenjem
Naziv modela			WW1*DG5*****
Dimenzije	A (širina)		600 mm
	B (visina)		850 mm
	C (dubina)		575 mm (WW1*DG5*****)
	D		640 mm
	E		1090 mm
Pritisak vode			50–1000 kPa
Neto težina			72,0 kg
Maksimalni kapacitet opterećenja		Pranje i centrifuga	11,0 kg
Potrošnja električne energije	Pranje i zagrevanje	AC 220–240 V / 50 Hz	1900–2300 W
Broj obrtaja			1400 o/min

Specifikacije

Tip		Mašina za pranje veša sa prednjim punjenjem	
Naziv modela		WW9*CGC****	WW8*CGC****
Dimenzije	A (širina)	600 mm	
	B (visina)	850 mm	
	C (dubina)	575 mm	
	D	630 mm	
	E	1080 mm	
Pritisak vode		50–1000 kPa	
Neto težina		65,0 kg	
Maksimalni kapacitet opterećenja		Pranje i centrifuga	9,0 kg 8,0 kg
Potrošnja električne energije	Pranje i zagrevanje	AC 220–240 V / 50 Hz	1900–2300 W
Broj obrtaja		1400 o/min	

NAPOMENA

- Dizajn i specifikacije mogu da se promene bez najave u cilju poboljšanja kvaliteta.
- Dimenzije koje su ovde navedene mogu se neznatno razlikovati od stvarnih dimenzija, u zavisnosti od načina merenja.

EPREL informacije

Da biste pristupili informacijama o energetske oznakama za ovaj proizvod na Evropskom registru proizvoda za energetske označavanje (European Product Registry for Energy Labelling – EPREL), posetite https://eprel.ec.europa.eu/qr/***** gde ***** predstavlja EPREL registracioni broj proizvoda. Registracioni broj možete da pronađete na nazivnoj oznaci proizvoda.

Okvirne informacije (u skladu sa EU 2019/2023)

Model	Ciklusi	Kapacitet (kg)	Vreme programa (HH:MM)	Potrošnja električne energije (kWh/ciklus)	Potrošnja vode (L/ciklus)	Maksimalna temperatura (°C)	Preostali sadržaj vlage (%)	Brzina centrifugiranja (o/min)
WW9*CGC*****	ECO 40-60 (EKO 40-60) 	9	3:48	0,690	71,0	28	53,9	1400
		4,5	2:54	0,465	47,0	28	53,9	1400
		2,5	2:44	0,222	34,6	23	53,9	1400
	COTTON (PAMUK)  20 °C	9	3:19	0,357	117,0	20	53,0	1400
	COTTON (PAMUK)  60 °C	9	2:25	1,504	134,0	55	53,0	1400
	COTTON (PAMUK)  60 °C + Potapanje u mehurićima	9	2:55	2,099	134,0	60	53,0	1400
	SYNTHETICS (SINETIKA)  40 °C	4	2:59	0,819	61,4	40	33,0	1200
	QUICK WASH 15' (BRZO PRANJE 15')  Hladna voda	2	0:15	0,015	43,0	15	105,0	800
WW8*CGC*****	ECO 40-60 (EKO 40-60) 	8	3:38	0,734	65,0	30	53,9	1400
		4	2:48	0,432	45,0	27	53,9	1400
		2	2:16	0,223	31,0	23	53,9	1400
	COTTON (PAMUK)  20 °C	8	3:19	0,339	104,0	20	53,0	1400
	COTTON (PAMUK)  60 °C	8	2:25	1,659	127,0	55	53,0	1400
	COTTON (PAMUK)  60 °C + Potapanje u mehurićima	8	2:55	2,192	127,0	60	53,0	1400
	SYNTHETICS (SINETIKA)  40 °C	4	2:59	0,819	61,4	40	33,0	1200
	QUICK WASH 15' (BRZO PRANJE 15')  Hladna voda	2	0:15	0,015	43,0	15	105,0	800

Specifikacije

Model	Ciklusi	Kapacitet (kg)	Vreme programa (HH:MM)	Potrošnja električne energije (kWh/ciklus)	Potrošnja vode (L/ciklus)	Maksimalna temperatura (°C)	Preostali sadržaj vlage (%)	Brzina centrifugiranja (o/min)
WW1*DG*****	ECO 40-60 (EKO 40-60) 	11	4:00	0,930	93,8	33	53,9	1400
		5,5	3:00	0,490	59,4	27	53,9	1400
		3	2:40	0,234	31,4	23	53,9	1400
	COTTON (PAMUK)  20 °C	11	3:59	0,336	132,0	20	50,0	1400
	COTTON (PAMUK)  60 °C	11	2:32	1,390	132,0	60	50,0	1400
	COTTON (PAMUK)  60 °C + Potapanje u mehurićima	11	3:02	2,170	147,0	60	50,0	1400
	SYNTHETICS (SINETIKA)  40 °C	4	2:59	0,735	58,0	40	33,0	1200
	QUICK WASH 15' (BRZO PRANJE 15')  Hladna voda	2	0:15	0,015	41,0	15	105,0	800

- Vrednosti za programe koji nisu ECO 40-60 (EKO 40-60) , odnosno programi pranja i sušenja, date su samo okvirno.
- Vrednosti u vezi sa vremenom koje su ovde navedene mogu se razlikovati od stvarnih vrednosti zbog uticaja pritiska/tvrdoće/temperature vode, vrste / količine / nivoa zaprljanosti veša, vrste/količine deterdženta koji se koristi, napajanja i izabranih dodatnih funkcija.

Informacije za kontakt

IMATE PITANJA ILI KOMENTARE?

ZEMLJA	POZOVITE	ILI NAS POSETITE NA MREŽI NA ADRESI
UK	0333 000 0333	www.samsung.com/support
IRELAND (EIRE)	0818 717100	
GERMANY	06196 77 555 77	
FRANCE	01 48 63 00 00	
SPAIN	91 175 0015	
PORTUGAL	210 608 098 Chamada para a rede fixa nacional Dias úteis das 9h às 20h	
LUXEMBURG	+352 2610 3710	
NETHERLANDS	+31 88 909 0111	
BELGIUM	+32 26200210	
NORWAY	21 62 90 99	
DENMARK	70 70 19 70	
FINLAND	OLD 030-622 75 15, NEW number: 0800 528 475	
SWEDEN	0771-400 300	
AUSTRIA	0800 72 67 864 (0800-SAMSUNG)	
SWITZERLAND	0800 726 786	
HUNGARY	061 42 92 312 	
CZECH	800726786 	
SLOVAKIA	0800726786 	

Informacije za kontakt

ZEMLJA	POZOVITE	ILI NAS POSETITE NA MREŽI NA ADRESI
CROATIA	072 726 786	www.samsung.com/support
BOSNIA	055 233 999	
North Macedonia	023 207 777	
MONTENEGRO	020 405 888	
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	
SERBIA	011 321 6899	
Kosovo	038 40 30 90	
ALBANIA	045 620 202	
BULGARIA	0800 111 31 - Безплатен за всички оператори *3000 - Цена на един градски разговор или според тарифата на мобилният оператор 09:00 до 18:00 - Понеделник до Петък	
ROMANIA	0800872678 - Apel gratuit *8000 - Apel tarifat în rețea Program Call Center Luni - Vineri: 9 AM - 6 PM	
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	
CYPRUS	8009 4000 only from landline, toll free	
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) from mobile and land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	
POLAND	801-172-678* * (opłata według taryfy operatora)	
LITHUANIA	8-800-77777	
LATVIA	8000-7267	
ESTONIA	800-7267	
UKRAINE	0-800-502-000	

Beleška

SAMSUNG

Ovaj dokument je originalno proizveden i objavljen od strane proizvođača, brenda Samsung, i preuzet je sa njihove zvanične stranice. S obzirom na ovu činjenicu, Tehnoteka ističe da ne preuzima odgovornost za tačnost, celovitost ili pouzdanost informacija, podataka, mišljenja, saveta ili izjava sadržanih u ovom dokumentu.

Napominjemo da Tehnoteka nema ovlašćenje da izvrši bilo kakve izmene ili dopune na ovom dokumentu, stoga nismo odgovorni za eventualne greške, propuste ili netačnosti koje se mogu naći unutar njega. Tehnoteka ne odgovara za štetu nanесenu korisnicima pri upotrebi netačnih podataka. Ukoliko imate dodatna pitanja o proizvodu, ljubazno vas molimo da kontaktirate direktno proizvođača kako biste dobili sve detaljne informacije.

Za najnovije informacije o ceni, dostupnim akcijama i tehničkim karakteristikama proizvoda koji se pominje u ovom dokumentu, molimo posetite našu stranicu klikom na sledeći link:

<https://tehnoteka.rs/p/samsung-masina-za-pranje-vesa-ww80cgc04dable-akcija-cena/>